

**GIPUZKOAKO LURRALDE HISTORIKOKO
ADMINISTRAZIOA**

4

**ADMINISTRACIÓN DEL TERRITORIO
HISTÓRICO DE GIPUZKOA****GIPUZKOAKO FORU ALDUNDIA****DIPUTATU NAGUSIA****Lurralde Garapeneko Zuzendaritza Nagusia**

Kultur industrien sustapenerako diru laguntzak emateko oinarri arautzaileak eta 2014ko deialdia.

Diputatuen Kontseiluak, 2014ko abenduaren 2ko bileran, ondorengo erabakia hartu du:

«Gipuzkoa lurralde euskalduna da eta euskaraz bizi nahi du. Gipuzkoako Foru Aldundiaren nahia eta asmoa da herrialdearen errealitate soziolinguistikorekin bat etortzea Foru Aldundiaren hizkuntza jarduerak eta euskararen sustapenerako garatuko dituen ekimenak. Beraz, euskaraz bizitzeko eskubidearen alde egingo du lan Foru Aldundi honek, bere jardueran euskarari lehentasuna emanaz eta euskaraz bizi ahal izatea bermatzeko urratsak indartuz.

Gainera, Gipuzkoako Foru Aldundiak uste du euskal kulturaren geroa herritar guztien eginkizun eta erantzukizuna dela; eta erakunde publikoen eta ekimen pribatuaren arteko elkarlanean ardura ere bai.

Bere aldetik, 1982ko azaroaren 24ko 10/82 Legeak, Euskararen erabilera normalizatzeko oinarrikoak, bere 5. artikuluan Euskadiko Autonomia Erkidegoko herritar guztiak hizkuntzaren esparruan dituzten eskubide nagusiak xedatzen ditu, eta ondoren bigarren, hirugarren, laugarren eta bosgarren atalburuetan eskubide horiek bizitza sozialaren esparru guztietara hedatzen ditu. Legeak, halaber, erakunde bakoitzak dituen eskumenen barruan herritarrenganako hizkuntza politika aintzat har dezaten agintzen die herri administrazioei, besteak beste bizitza sozialaren alor guztietan euskararen erabilera sustatuz.

Horrez gain, Gipuzkoako Lurralde Historikoko jarduera ekonomikoak azken urteetan izan duen bilakaerak langabezia mailaren hazkundera ekarri du produkzio eta zerbitzuetako sektore guztietan, bi arrazoren ondorioz: batetik, kontsumoaren eta familietako eta enpresetako inbertsioaren beherakadaren ondorioz; eta bestetik, Gipuzkoak harreman ekonomiko estuak dituen ekonomiengan zuzeneko eragina duen krisiaren ondorioz.

Esparru honetan, Gipuzkoako Foru Aldundia, krisialdiari aurre egiteko, ekimen desberdinak bultzatzen ari da lurraldearen ekonomia, enplegua eta pertsonen ongizatea sustatzeko.

Hori dela eta, erabaki honen bidez onartzen dira Gipuzkoako kultur industrien sustapenerako diru laguntzak emateko oinarri arautzaileak, eta 2014ko deialdia, euskaraz argitaratutako liburuak hedatu, merkaturatu eta banatzeko ekintzak garatzeko, euskarazko ikus-entzunezko produktuak ekoizteko edo merkaturatu zabalteko eta euskaraz garatutako haur eta gazteen aisialdirako produktuak ekoizteko eta merkaturatu zabalteko.

2007ko martxoaren 27ko 3/2007 Foru Arauak, Gipuzkoako Lurralde Historikoko diru laguntzei buruzkoak, 16.1. artikuluan ezartzen duenaren arabera, Diputatuen Kontseiluari dagokio diru laguntza hauen oinarri arautzaileak onartzea.

DIPUTACIÓN FORAL DE GIPUZKOA**DIPUTADO GENERAL****Dirección General de Desarrollo Territorial**

Bases reguladoras y Convocatoria 2014 para la concesión de ayudas destinadas a incentivar las industrias culturales.

El Consejo de Diputados, en sesión de 2 de diciembre de 2014, ha adoptado el siguiente acuerdo:

«Gipuzkoa es un territorio euskaldun, que desea vivir en euskera. La voluntad y el deseo de la Diputación Foral de Gipuzkoa es que la realidad sociolingüística del territorio coincida con las actividades lingüísticas y con las iniciativas que la Diputación Foral pretende llevar a cabo para el fomento del euskera. En consecuencia, esta Diputación Foral quiere trabajar en favor del derecho a vivir en euskera, dando prioridad en sus actividades al euskera y reforzando los pasos para garantizar la posibilidad de vivir en euskera.

Además, la Diputación Foral de Gipuzkoa considera que el futuro de la cultura vasca es una tarea y una responsabilidad de toda la ciudadanía, y de un trabajo conjunto entre las instituciones públicas y la iniciativa privada.

Por su parte, la Ley 10/1982, de 24 de noviembre, Básica de Normalización del uso del euskera, establece en su artículo 5 los derechos lingüísticos que asisten a todos los ciudadanos y ciudadanas de la Comunidad Autónoma Vasca, derechos que se extienden a todos los ámbitos de la vida social, conforme a lo regulado en los capítulos segundo, tercero, cuarto y quinto de dicha ley. Asimismo, el citado precepto encomienda a las Administraciones Públicas, en el ámbito de sus competencias respectivas, el desarrollo de una política lingüística hacia la sociedad, que impulse el uso del euskera en todas las esferas de la vida social.

En otro orden de cosas, la evolución de la actividad económica en el Territorio Histórico de Gipuzkoa a lo largo de los últimos años ha supuesto un importante crecimiento en los niveles de desempleo en todos los sectores productivos y de servicios, como consecuencia del debilitamiento del consumo y de la inversión de familias y empresas, y de la crisis generalizada que afecta a las economías con las que Gipuzkoa mantiene elevados niveles de intercambio económico.

En este contexto, la Diputación Foral de Gipuzkoa, para hacer frente a la crisis, viene impulsando diferentes iniciativas destinadas a incentivar la economía del territorio, el empleo y el bienestar de las personas.

Por todo ello, mediante el presente acuerdo se aprueban las bases reguladoras y la convocatoria de 2014 de las subvenciones destinadas a incentivar a las industrias culturales de Gipuzkoa para acciones de difusión, comercialización y distribución de libros en lengua vasca, para la producción y comercialización de productos audiovisuales en lengua vasca y para proyectos de producción y difusión comercial de elementos de ocio infantil y juvenil en lengua vasca.

Conforme al artículo 16.1 de la Norma Foral 3/2007, de 27 de marzo, de subvenciones del Territorio Histórico de Gipuzkoa, corresponde al Consejo de Gobierno Foral la competencia para la aprobación de las bases reguladoras de la concesión de estas ayudas.

Azkenik, Europar Batasunaren printzipio nagusienetako bat Batasuneko hizkuntza-aniztasuna errespetatzea da. Hala, Erregio edo Gutxiengoen Hizkuntzen Europako Kartaren 7. artikulua ezartzen duenez, erregio edo gutxiengoen hizkuntzetako hiztunen eta gainontzekoen arteko berdintasuna lortzeko xedez eta hizkuntza horien egoera bereziak kontuan izanda hartutako neurri bereziak ez dira indar handiagoko hizkuntzetako hiztunen kaltetan egindako bereizkeriatzat hartuko.

Halaber, Europako Batzordeak, euskararen normalizatorako hainbat laguntza neurri aztertu ondoren, erabaki du bateragarriak direla merkatu bateratuarekin, Europar Batasuneko Itunak 151.4 artikuluan ezarritakoan oinarrituta (egun Europar Batasunaren Funtzionamendu Itunaren 167.4 artikulua); aipatu artikulua baitio Batasunak aintzat hartuko dituela alderdi kulturalak Itunaren beste xedapenen arabera bere jardunean, batez ere, kulturen aniztasuna errespetatzeko eta sustatzeko helburuarekin.

Horiek horrela, diputatu nagusiak proposatuta, eta eztabaidatu ondoren, Diputatuen Kontseiluak.

ERABAKITZEN DU

Lehenengo. Onartzea jarraian ageri diren kultur industrien sustapenerako diru laguntzen lerroen oinarri arautzaile orokorrak, baita horietako bakoitzaren berariazko oinarriak ere, erabaki honen I. eranskinean jasotzen direnak:

1. Euskarazko liburuak hedatu, merkaturatu eta banatzeko ekintzak.
2. Euskarazko ikus-entzunezko produktuak ekoizteko edo merkatuan zabaltzeko.
3. Euskaraz garatutako haur eta gazteen aisialdirako produktuak ekoizteko eta merkatuan zabaltzeko proiektuak.

Bigarren. Onartzea diru laguntza horien 2014ko deialdia, erabaki honen II. eranskinean ageri den gisan.

Hirugarren. Baimentzea zapiehun mila euroko gastua (700.000,00 €), segidan aipatzen diren aurrekontu sailen kargura.

Kontu saila	Zenbatekoa
1 0170.700.470.00.12.2014	200.000 €
1 0170.700.470.00.13.2014	200.000 €
1 0170.700.770.00.02.2014	300.000 €

Baimendutako gastua handitu edo murriztu ahal izango du aldaketaren zenbatekoaren arabera eskumena esleituta duen organoak, diru laguntza ematea ebatzi baino lehen. Dena den, horrek ez du beste deialdi bat egitea ekarriko.

Laugarren. Erabaki honek onartzen dituen oinarri arautzaileek ondorioak izango dituzte Gipuzkoako ALDIZKARI OFIZIALEAN argitaratzen diren egun beretik aurrera.

Erabaki hau behin betikoa da eta amaiera ematen dio administrazio bideari. Interesatuek erabaki honen aurka zuzenean administrazioarekiko auzi errekurtsua aurkez dezakete administrazioarekiko auzietako Donostiako epaitegietan, erabakia argitaratu eta biharamunetik hasita bi hilabeteko epean.

Hala ere, partikularrek aukera dute horren aurretik berraztertze hautazko errekurtsua aurkezteko Diputatuen Kontseiluari, argitaratu eta biharamunetik hasita hilabeteko epean. Hori eginez gero, ezingo da administrazioarekiko auzi errekurtsorik aurkeztu harik eta berraztertzearen berariazko ebazpena eman edo uestezko ezespena gertatu arte. Dena dela, egoki irizitako beste edozein errekurtsu aurkez daiteke».

Donostia, 2014ko abenduaren 4a.—Segundo Diez Molinero, Diputatu Nagusiaren Alorraren idazkaria. (11010)

Finalmente, uno de los principios fundamentales de la Unión Europea es el respeto de la diversidad de las lenguas de la Unión. En este sentido, el artículo 7 de la Carta Europea de las Lenguas Regionales o Minoritarias estipula que la adopción de medidas especiales en favor de lenguas regionales o minoritarias, destinadas a promover una igualdad entre los hablantes de dichas lenguas y el resto de la población y orientadas a tener en cuenta sus situaciones peculiares, no se considerará un acto de discriminación con los hablantes de las lenguas más extendidas.

Asimismo, la Comisión Europea, al analizar diversas medidas de ayuda para la normalización del euskera, ha concluido que son compatibles con el mercado común tomando en consideración el artículo 151.4 del Tratado CE (actual artículo 167.4 del Tratado de Funcionamiento de la Unión Europea), según el cual «La Unión tendrá en cuenta los aspectos culturales en su actuación en virtud de otras disposiciones del presente Tratado, en particular a fin de respetar y fomentar la diversidad de sus culturas».

En su virtud, a propuesta del diputado general, y previa deliberación, el Consejo de Gobierno Foral.

ACUERDA

Primero. Aprobar las bases reguladoras generales de la concesión de subvenciones destinadas a incentivar las industrias culturales de las siguientes líneas de subvenciones, así como las específicas correspondientes a cada una de ellas, que se adjuntan como anexo I al presente acuerdo:

1. Acciones de difusión, comercialización y distribución de libros en lengua vasca.
2. Producción y comercialización de productos audiovisuales en lengua vasca.
3. Proyectos de producción y difusión comercial de elementos de ocio infantil y juvenil en lengua vasca.

Segundo. Aprobar la convocatoria de 2014 de las citadas ayudas, que se acompaña al presente acuerdo como anexo II.

Tercero. Autorizar un gasto por importe de setecientos mil euros (700.000 €), con cargo a las partidas presupuestarias que se indican a continuación:

Partida presupuestaria	Importe
1 0170.700.470.00.12.2014	200.000 €
1 0170.700.470.00.13.2014	200.000 €
1 0170.700.770.00.02.2014	300.000 €

El importe del gasto autorizado podrá ser incrementado o disminuido, con carácter previo a la resolución de las solicitudes presentadas, por el órgano que tenga atribuida la competencia por razón de la cuantía de la modificación, sin que ello dé lugar a una nueva convocatoria.

Cuarto. Las bases reguladoras que se aprueban en virtud del presente acuerdo surtirán efectos desde el mismo día de su publicación en el BOLETIN OFICIAL de Gipuzkoa.

Este acuerdo es definitivo y pone fin a la vía administrativa. Las personas interesadas podrán interponer directamente contra él recurso contencioso-administrativo ante los Juzgados de lo Contencioso-Administrativo de San Sebastián, en el plazo de dos meses a partir del día siguiente al de su publicación.

No obstante, las personas particulares, con carácter previo, podrán interponer recurso potestativo de reposición ante el Consejo de Gobierno Foral, en el plazo de un mes a partir del día siguiente al de su publicación. En este caso, no se podrá interponer recurso contencioso-administrativo hasta que sea resuelto expresamente el de reposición o se haya producido su desestimación presunta. Todo ello sin perjuicio de la interposición de cualquier otro recurso que se estime pertinente».

San Sebastián, a 4 de diciembre de 2014.—El secretario del Área del Diputado General, Segundo Diez Molinero. (11010)

I. ERANSKINA

Kultur industrien sustapenerako diru laguntzak emateko oinarri arautzaileak.

OINARRI OROKORRAK

1. Diru laguntza eskatzeko baldintzak.

1. Diru laguntza hauen onuradun izaera izango du diru laguntzaren oinarri den jarduera egin behar duen pertsona fisiko edo juridikoa, edota diru laguntza jasotzeko zilegi egiten duen egoeran dagoena. Pertsona horrek, gainera, diru laguntza lerro bakoitzerako dagokion eranskinak ezartzen dituen baldintza zehatzak bete beharko ditu.

2. Oinarri hauetan arautzen diren diru laguntzen onuradun ezin dute izan 2007ko martxoaren 27ko 3/07 Foru Arauak, Gipuzkoako Lurralde Historikoko diru laguntzei buruzkoak, 12. artikuluan aurreikusten den egoeraren batean diren pertsona edo erakundeek, ezta ere sexu diskriminazioa egiteagatik degaiguntza edo lege debeku kasuren batean daudeneke ere.

3. Onuradun izaera lortzeko debekuetan sarturik ez egoteari buruzko egiaztapena egin dezakete pertsonak edo erakundeek lekukotza judizialaren bidez edo ziurtagiri bidez, kasuen arabera, eta agiri horiek eskuratu ezin direnean, ordeztu daitezke herri administrazio baten edota notario baten aurrean egindako aitopenen bitartez.

Diru laguntza eskaerekin batera aurkeztu beharreko zergei buruzko edo Gizarte Segurantzako ziurtagiriak ordeztzen ahalko dira, interesatuek berariaz hartarako baimena emana duten kasuetan, ziurtagiri horiek emateko eskumena duten entitateek diru laguntza kudeatzeko erantzukizuna duen organoari behar diren datuak zuzenean emanda.

2. Diruz lagundu daitezkeen gastuak.

1. oinarri hauen ondorioetarako, diruz lagundu daitezkeen gastuak dira jarduera diruz laguntzekoaren izaerari inolako zalantzarik gabe dagozkionak, eta berariazko oinarri arautzaileetan ezarritako epean egiten direnak. Diruz lagundutako elementuen erosketa kostuak ezin dezake inoiz merkatuko balioa baino handiagoa izan.

2. Diru laguntzen onuradunak loturik gelditzen dira onaritzen zaien gastu diruz lagungarriari, diru laguntza jasoz gero gastu diruz lagungarriaren zenbatekoa osorik justifikatu beharko baitute.

3. Diruz lagun daitezkeen gastuaren zenbatekoak 18.000 euro gainditzen baditu, eta aholkularitzako edo laguntza tekniko enpresek emandako ondasunen hornidurak edo zerbitzu prestazioak direnean, zerbitzua emateko edo ondasuna entregatzeko konpromisoa kontratatu aurretik onuradunak gutxienez hiru hornitzailei eskaintza bana eskatu behar die, bere ezaugarri bereziei begiratuz ondasuna hornitu edo zerbitzua emateko merkatuan nahiko enpresa ez dagoenean izan ezik, edota gastua diru laguntza eskatu aurretik egin denean izan ezik.

Aurkeztutako enpresen arteko hautaketa, zuribidean edo, horrela bada, diru laguntzaren eskaeran adierazita, eraginkortasunari eta ekonomiarri begira egin behar da, eta hautaketa proposamen ekonomiko merkeenaren aldekoa ez denean, berariazko memoria batean ziritu behar da.

4. Ondasun inbentariagarriak erosten diren kasuetan, arau hauek izango dira:

a) Diru laguntza mota bakoitzaren berariazko oinarri arautzaileek zehaztuko dute zein den ondasunak diru laguntza emandako xede konkretuari atxikitzeko onuradunak bete behar duen gutxieneko epea, betiere bi urte baino laburragoa izango ez dena.

ANEXO I

Bases reguladoras de la concesión de subvenciones destinadas a incentivar las industrias culturales.

BASES GENERALES

1. Requisitos para solicitar las subvenciones.

1. Tendrá la consideración de beneficiaria de estas subvenciones la persona física o jurídica que haya de realizar la actividad que fundamentó su otorgamiento o que se encuentre en la situación que legitima su concesión y que, además, reúna los requisitos específicos establecidos para cada línea de subvención en su respectivo anexo.

2. No podrán obtener la condición de beneficiaria de las subvenciones reguladas en estas bases las personas o entidades en quienes concorra alguna de las circunstancias previstas en el artículo 12 de la Norma Foral 3/2007, de 27 de marzo, de subvenciones del Territorio Histórico de Gipuzkoa, ni quienes se hallen incursas en prohibición legal o inhabilitación por discriminación de sexo.

3. La justificación por parte de las personas o entidades de no estar incursas en las prohibiciones para obtener la condición de beneficiaria podrá realizarse mediante testimonio judicial o certificación acreditativa, según los casos, y cuando dichos documentos no puedan ser expedidos, podrán ser sustituidos por una declaración responsable otorgada ante una administración pública o notario.

La aportación de certificaciones tributarias o de Seguridad Social junto con las solicitudes de subvención se sustituirá, cuando se cuente con el consentimiento expreso de los interesados, por la cesión de los correspondientes datos directamente al órgano gestor de las subvenciones por parte de las entidades competentes para expedir tales certificaciones.

2. Gastos subvencionables.

1. Se consideran gastos subvencionables a los efectos previstos en estas bases, aquéllos que de manera indubitada respondan a la naturaleza de la actividad subvencionada, y se realicen en el plazo establecido por las diferentes bases reguladoras específicas de las subvenciones. En ningún caso el coste de adquisición de los gastos subvencionables podrá ser superior al valor de mercado.

2. Las personas beneficiarias de una subvención quedan comprometidas con el gasto subvencionable que les sea admitido, pues en caso de recibir la subvención deberán justificar el total de su gasto subvencionable.

3. Cuando el importe del gasto subvencionable supere las cuantías de 18.000 euros y se trate de suministro de bienes o prestación de servicios por empresas de consultoría o asistencia técnica, la persona beneficiaria deberá solicitar como mínimo tres ofertas de diferentes proveedores, con carácter previo a la contratación del compromiso para la prestación del servicio o la entrega del bien, salvo que por sus especiales características no exista en el mercado suficiente número de entidades que lo suministren o presten, o salvo que el gasto se hubiera realizado con anterioridad a la solicitud de la subvención.

La elección entre las ofertas presentadas, que deberán aportarse en la justificación, o, en su caso, en la solicitud de la subvención, se realizará conforme a criterios de eficiencia y economía, debiendo justificarse expresamente en una memoria la elección cuando no recaiga en la propuesta económica más ventajosa.

4. En el supuesto de adquisición de bienes inventariables, se seguirán las siguientes reglas:

a) Las bases reguladoras específicas de cada línea de subvenciones fijarán el período durante el cual la persona beneficiaria deberá destinar los bienes al fin concreto para el que se concedió la subvención, que no podrá ser inferior a dos años.

b) Aurreko a) atalean aipatu den destino beharkizun hori betetzen ez bada (hori, dena dela, ondasuna besterengana-tzean edo kargapean jartzen denean gertatuko da) diru laguntza itzuli egin beharko da, 14. oinarrian xedatutako eran, eta ondasuna itzulketaren ordainketari atxikita geratuko da, haren edukitzailea nornahi den.

Destino beharkizun hori ez da bete gabekotzat joko ondasun inbentariagarriak ordeztzen badira diru laguntza eman zen xedea modu berdinean betetzeko balio duten beste ondasun batzuekin, eta erabilera horri eusten bazaio ezarritako epea amaitu bitartean, betiere ordezte hori diru laguntza eman zuen administrazioak baimenduta egiten bada.

5. Diruz lagundutako proiektua egiteko finantza gastuak, zuzenbide edo finantza aholkularitzako gastuak, notario eta erregistro gastuak, eta peritu gastuak nahiz administrazioko gastu bereziak diruz lagungarriak izan daitezke subentzionatutako jarduerarekin zerikusi zuzena badute eta hura egoki prestatu edo burutzeko ezinbestekoak badira.

6. Zeharkako kostuak:

Zeharkako kostuei dagokienez, oro har onarturiko kontabilitate arau eta printzipioen arabera arrazoizkoa den zatia egotziko dio onuradunak lagundutako jarduerari, eta betiere kostu horiek jarduera benetan egiten den epeari dagozkion neurrian.

Halaber, zeharkako kostuen portzentaje handiagoa onartu ahal izango da, betiere diruz lagundutako aurrekontuari egotzen zaion portzentaje hori finkatzeko kostuen kalkulua behar bezala egiaztatzen bada, eta aurretik aipatutako baldintzak betetzen badira.

7. Zergak diruz lagun daitezkeen gastuak izango dira diru laguntzaren onuradunak benetan ordaintzen dituzenean, ondorengo 9.d) atalean ezarritakoaren kaltetan gabe.

8. Bidaien gastuen gehieneko tarifak bat etorriko dira Eusko Jaurlaritzaren 1993ko otsailaren 2ko 16/1993 Dekretuak, zerbitzuen ondoriozko kalte-ordainei buruzkoak, eta dekretu hori aldatzen duten 2000ko abenduaren 19ko 267/2000 eta 2006ko ekainaren 13ko 121/2006 dekretuek ezarritako baremoarekin.

9. Inoiz ere ez dira diruz lagunduko:

- a) Banku kontuetako interes zordunak.
- b) Interes, errekaratu eta zehapen administratibo eta penalak.
- c) Prozedura judizialetakoa gastuak.
- d) Zeharkako zergak, berreskuratu edo konpentsatzeko gai direnean, eta errentaren gaineko zerga pertsonalak.

3. *Eskaerak.*

1. Diru laguntzak emateko prozedura ofizios hasiko da, Gipuzkoako ALDIZKARI OFIZIALEAN argitaratutako urteko deialdiaren bitartez.

2. Eskaerak, dagokion dokumentazioarekin batera, Internet bidez aurkeztu ahal dira, Gipuzkoako Foru Aldundiko egoitza elektronikoa (<https://www.gfaegoitza.eus>) barrena, diru laguntzen atarian sartu eta han eskuragarri jarritako inprimaki espezifikoak bete. Eskaerak eta dokumentazio osagarria aurkezterakoan foru dekretu hauek bete behar dira: Foru Administrazioaren eremuan bitarteko elektronikoen erabilera arautzeko irailaren 28ko 23/2010 Foru Dekretua, 2006ko irailaren 12ko 40/06 Foru Dekretua, foru administrazioaren aurrean egin beharreko jarduketetan nortasuna eta ordezkari-tza egiaztatzea arautzen duena eta 2014ko martxoaren 10eko 72/2014 Foru Dekretua, Lurralde Garapeneko Zuzendaritzaren diru laguntzei buruzko espedienteen hainbat tramite bitarteko elektronikoen bidez egiteko obligazioa arautzen duena.

b) El incumplimiento de la obligación de destino referida en el apartado a), que se producirá en todo caso con la enajenación o el gravamen del bien, será causa de reintegro, en los términos establecidos en la base 14, quedando el bien afecto al pago del reintegro cualquiera que sea su poseedor.

No se considerará incumplida la obligación de destino cuando los bienes inventariables fueran sustituidos por otros que sirvan en condiciones análogas al fin para el que se concedió la subvención y este uso se mantenga hasta completar el período establecido, siempre que la sustitución haya sido autorizada por la administración concedente.

5. Los gastos financieros, los gastos de asesoría jurídica o financiera, los gastos notariales y registrales y los gastos periciales para la realización del proyecto subvencionado y los de administración específicos son subvencionables si están directamente relacionados con la actividad subvencionada y son indispensables para su adecuada preparación o ejecución.

6. Costes indirectos:

Los costes indirectos habrán de imputarse por la persona beneficiaria a la actividad subvencionada en la parte que razonablemente corresponda de acuerdo con principios y normas de contabilidad generalmente admitidas y siempre que tales costes correspondan al periodo en que efectivamente se realiza la actividad.

Asimismo, se podrá admitir un porcentaje superior de costes indirectos, si se acreditan suficientemente los cálculos de costes realizados para la determinación del porcentaje que se imputa al presupuesto subvencionado, y se cumplen los requisitos anteriores.

7. Los tributos son gastos subvencionables cuando la persona beneficiaria de la subvención los abona efectivamente, sin perjuicio de lo previsto en el apartado 9.d) siguiente.

8. Las tarifas máximas de los gastos relativos a viajes se ajustarán al baremo establecido por el Decreto 16/1993, de 2 de febrero, del Gobierno Vasco, sobre indemnizaciones por razón de servicio, modificado por los decretos 267/2000, de 19 de diciembre y 121/2006, de 13 de junio.

9. En ningún caso serán gastos subvencionables:

- a) Los intereses deudores de las cuentas bancarias.
- b) Intereses, recargos y sanciones administrativas y penales.
- c) Los gastos de procedimientos judiciales.
- d) Los impuestos indirectos cuando sean susceptibles de recuperación o compensación, y los impuestos personales sobre la renta.

3. *Solicitudes.*

1. El procedimiento para la concesión de subvenciones se iniciará de oficio mediante la convocatoria anual que será publicada en el BOLETIN OFICIAL de Gipuzkoa.

2. Las solicitudes, junto con el resto de documentación, deberán presentarse, vía Internet, a través de la sede electrónica de la Diputación Foral de Gipuzkoa (<https://www.gfaegoitza.eus>), accediendo al portal de subvenciones y cumplimentando el formulario específico disponible a estos efectos. Esta presentación de las solicitudes y de la documentación complementaria se realizará en los términos previstos en el Decreto Foral 23/2010, de 28 de septiembre, por el que se regula la utilización de medios electrónicos en el ámbito de la Administración Foral, en el Decreto Foral 40/2006, de 12 de septiembre, por el que se regula la acreditación de la identidad y la representación en las actuaciones ante la Administración Foral y en el Decreto Foral 72/2014, de 10 de marzo, por el que se regula la obligación de realizar por medios electrónicos determinados trámites de los expedientes de subvenciones de la Dirección de Desarrollo Territorial.

3. Eskeraek agiri hauez osatu behar dira:

- a) Erakunde eskatzailearen identifikazio datuak.
- b) Diru laguntza mota bakoitzaren berriazko agiriak, deialdian xedatutakoaren arabera.
- c) Nortasunaren egiaztatzea (nortasun agiria, dagokion erregistroan inskribatutako eraketa eskriturak, dagokion erregistroak emandako ziurtagiria eta abar).
- d) Identifikazio Fiskaleko Zenbakia.
- e) Zerga betebeharrak eta Gizarte Segurantzarekikoak egunean dituela egiaztatzen duten agiriak. Horren gainean, 1.3 oinarrian xedatutakoaren arabera, interesatuak adierazpen bat izenpetu dezakete, berriazko baimena emanaz ziurtagiri horiek egin behar dituzten entitateek behar diren datuak zuzenean Lurralde Garapeneko Zuzendaritzaren esku utz ditzaten.
- f) Eskatzaileak onuradun izateko debekurik ez duela adierazten duen lekukotasuna, ziurtagiria edo, hala badagokio, aitorpena, 1.2 oinarrian xedatutakoaren arabera.
- g) Eskatzaileak irekitako kontu korrante baten jabetasuna ziurtatzen duen agiria, diru etxe batek emana. Agiri hori aurkeztu behar da, bakar-bakarrik, diru laguntza bat lehenengo aldiz eskatzen denean edo kontuaren ezaugarriak aldatu direnean.
- h) Erakunde eskatzaileak berrikuntza programaren bat ezarria izatea ziurtatzen duten lekukotasuna edo ziurtagiria.
- i) Diru laguntza eskatzen den proiektuaren, programaren edo jardueraren gaineko azalpen txosten zehatza. Txosten horretan berriaz jaso behar dira dena delako proiektuaren, programaren edo jardueraren balioei buruzko azalpenak, diru laguntza bakoitza eman eta kuantifikatzeko, oinarri espezifikoetan jasotzen diren irizpide bakoitzaren arabera.
- j) Proiektuaren, programaren edo jardueraren gastu eta diru sarreren aurrekontu zehatza.

4. Eskatzen diren agirietakoren bat Gipuzkoako Foru Aldundiko organoren baten esku baldin badago, diru laguntza eskatzaileak erabil dezake 1992ko azaroaren 26ko 30/92 Legeak, Herri Administrazioen Araubide Juridikoarenak eta Administrazio Prozedura Erkidearenak, 35. artikuluko f) paragrafoan xedatzen duena, baina agiriak zein egun, organo edo bulegotan jaso edo egin ziren adierazi behar du, betiere dokumentu horiek loturik diren prozedura bukatu eta bost urte baino gehiago igaro ez bada.

5. Datuen formularioa edo harekin batera aurkeztu beharreko agiriak akatsez edo osatu gabe baldin badaude, interesatuari hamar eguneko epea emango zaio akatsak zuzentzeko; epe hori amaituta horrela egiten ez badu, bere eskaera bertan behera uzten duela iritziko zaio, 1992ko azaroaren 26ko 30/92 Legeak 42.1 artikuluan jasotakoaren arabera hartutako ebazpenaren bitartez.

6. Diru laguntza mota bakoitzeko eskaerak aurkezteko epeak urteko deialdian zehaztuko dira.

4. *Emateko prozedura.*

Laguntza hauek elkarrekiko lehiakortasun jardunbidez emango dira. Ondorioz, kasu bakoitzean ezarritako balorazio irizpideen arabera, diruz lagundu nahi diren jardueren kalitatea eta bideragarritasuna ziurtatzeko moduko eskaera kopurua hautatuko da.

5. *Diruz lagundutako jarduerak finantzatzea.*

1. Oinarri orokor hauekin batera doazen eranskinetan jasotako diru laguntza mota bakoitzeko berriazko oinarri arau-

3. Las solicitudes deben constar de los siguientes documentos:

- a) Datos de identificación de la entidad solicitante.
- b) Los documentos específicos de cada línea de subvención, señalados en la convocatoria.
- c) Documento acreditativo de la personalidad (DNI, escrituras de constitución inscritas en el registro correspondiente, certificado emitido por el registro correspondiente, etc.).
- d) Código de Identificación Fiscal.
- e) Certificados acreditativos de encontrarse al corriente en el cumplimiento de sus obligaciones tributarias y frente a la Seguridad Social. A este respecto, de acuerdo con lo señalado en la base 1.3, los interesados, podrán suscribir una declaración en la que manifiesten su consentimiento expreso a que las entidades que deben expedir tales certificados cedan directamente los datos que deban figurar en ellos a la Dirección de Desarrollo Territorial.
- f) Testimonio, certificados o, en su caso, declaración responsable de no concurrir en el o la solicitante ninguna causa impeditiva de la condición de beneficiaria de las indicadas en la base 1.2.
- g) Documento expedido por una entidad bancaria o de ahorro que certifique la titularidad de una cuenta corriente a su nombre. Este documento sólo será necesario presentarlo cuando se solicite una ayuda por primera vez o hayan variado las circunstancias de la cuenta.
- h) Testimonio o certificado que acredite la implantación de algún programa de innovación en la entidad solicitante.
- i) Informe explicativo del proyecto, programa o actividad para el que se solicita la ayuda. En este informe deberá hacerse constar expresamente una explicación del valor de tal proyecto, programa o actividad para cada uno de los criterios de concesión y cuantificación recogidos en las bases específicas de la ayuda en cuestión.
- j) Presupuesto detallado de los ingresos y gastos del proyecto, programa o actividad.

4. En el caso de que algunos de los documentos exigidos ya estuvieran en poder de cualquier órgano de la Diputación Foral de Gipuzkoa, quien solicite la subvención podrá acogerse a lo establecido en el apartado f) del artículo 35 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, siempre que se haga constar la fecha y el órgano o dependencia en que fueron presentados o, en su caso, emitidos, y no hayan transcurrido más de cinco años desde la finalización del procedimiento a que correspondan.

5. Cuando el formulario de datos o la documentación que debe acompañarla adoleciera de algún error o fueran incompletas, se otorgará a los interesados un plazo de diez días para subsanar los defectos detectados, transcurrido el cual, sin que lo hubieran hecho, se les tendrá por desistidos de su petición, previa resolución dictada en los términos previstos en el artículo 42.1 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre.

6. Los plazos de presentación de solicitudes de las ayudas económicas para cada línea de subvenciones se concretarán en la convocatoria anual.

4. *Procedimiento de concesión.*

La concesión de la subvención se efectuará en régimen de concurrencia competitiva, de manera que tan solo se seleccionará, conforme a los criterios fijados en cada caso, un número de solicitudes que asegure la calidad y viabilidad de las actividades subvencionadas.

5. *Financiación de las actividades subvencionadas.*

1. Las bases reguladoras específicas de cada línea de subvenciones que se acompañan como anexos a estas bases

tzaileek diruz lagundutako jardueraren finantzaketa propioaren zenbateko bat eska dezakete. Diruz lagundutako jarduerarako ekarpen propioa kreditatu beharko da jardueran izandako gainerako gastuen gisa berean.

2. Diru laguntza mota bakoitzaren berariazko oinarri arautzaileetan besterik xedatzen ez bada, oinarri hauetan jasotzen diren diru laguntzak bateragarriak izango dira beste herri administrazioek edota erakunde publiko nahiz pribatuek, estatu-koek, Europar Batasunekoek edo nazioartekoek xede berarekin emandako laguntza, diru laguntza, sarrera edo baliabideekin, hurrengo paragrafoan xedatzen dena baztertu gabe.

3. Diru laguntzen zenbatekoa ezin izango da, bakarrik nahiz beste diru laguntzekin batera, aurrera eraman beharreko jardueraren kostua baino handiagokoa izan.

4. Diru laguntza lerroen berariazko oinarriak jasotzen dituzten eranskinetan aurreikusitako diru laguntzak, 2013ko abenduaren 18ko 1407/2013 zk. Europako Batzordeko Erregelamenduak (2013-12-24, 352/1 zk. EBAO), «de minimis» izeneko laguntzei Europar Batasunaren Funtzionamendu Itunaren 107 eta 108 artikuluko aplikatzekoak, arautzen ditu. Laguntza hauek «de minimis» kalifikatzen dira, pertsona juridiko edo fisiko bati emandako diru laguntzak ez baititu 200.000 euro guztira gaindituko, hiru ekitaldi fiskaletako edozein epealditan. Muga honetatik behera laguntzek ez dute komertzioa murrizten eta/edo ez dute lehiakortasuna desitxuratzen eta, horren ondorioz, ez dira sartzen Funtzionamendu Itunaren 107.1 artikuluaurren barruan.

Laguntzaren eskatzaileak, diru laguntzaren eskaeraren eranskinaren arabera, aitortu behar ditu dagokion ekitaldi fiskalean eta aurreko bi ekitaldi fiskaletan jasotako beste «de minimis» laguntza batzuk, erregelamenduak ezartzen duen gehieneko muga ez duela gainditzen frogatzeko.

6. Diru laguntzen zenbatekoa.

Diru laguntzen zenbatekoak diru laguntza lerro bakoitzaren berariazko oinarri arautzaileetan aipatzen dena izango da.

7. Izapidea.

1. Diru laguntzak emateko prozedura izapidetzea Euskararen Normalizazio eta Sustapen Zerbitzuaren eginkizuna izango da, eta hari dagokio behar diren ekintza guztiak burutzea ebazpen proposamena gauzatzeko beharrezkoak diren datuak zahaztu, eskuratu eta egiaztatzeko.

2. Izapidetze fasea hasiko da eskaera bakoitzaz Euskararen Normalizazio eta Sustapen Zerbitzuak egingo duen aurre ebaluazioaz, hori da, eskatzaileak diru laguntzaren onuradun izaera eskuratzeko ezarriarik dauden baldintza guztiak betetzen dituela eta aurkeztutako dokumentazioa osatua eta egokia dela egiaztatzea.

3. Euskararen Normalizazio eta Sustapen Zerbitzuko buruak teknikari bat izendatuko du diru laguntza mota bakoitzean aurkeztutako eskaeren balorazio txostena egin dezan, oinarri orokor hauekin batera doazen eranskinetako berariazko oinarri arautzaileetan beste administrazio organoren baten txostena behar dela ezartzen ez bada.

4. Eskaerak ebaluatu ondoren, Lurralde Garapeneko zuzendari nagusiak (batzordeko buru izango denak), Euskararen Normalizazio eta Sustapen Zerbitzuko buruak, Euskararen Normalizazio eta Sustapen Zerbitzuko teknikari batek, eta Ogasun eta Finantza Departamentuko Kontuhartzailetza eta Auditoretza Zerbitzuko teknikari batek osatutako ebaluazio batzordeak ebazpen proposamena osatuko du, behar bezala arrazoituta, eta organo eskumendunari aurkeztuko dio ebazpena eman dezan.

generales podrán exigir un importe de financiación propia para cubrir la actividad subvencionada. La aportación de fondos propios a la actividad subvencionada habrá de ser acreditada de la misma forma que los gastos habidos en dicha actividad.

2. Salvo que las bases reguladoras específicas de cada línea de subvenciones dispongan lo contrario, las subvenciones objeto de las presentes bases serán compatibles con otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos para la misma finalidad, procedentes de cualesquiera administraciones o entes públicos o privados, estatales, de la Unión Europea o de organismos internacionales, sin perjuicio de lo dispuesto en el apartado siguiente.

3. El importe de las subvenciones en ningún caso podrá ser de tal cuantía que, aisladamente o en concurrencia con otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos, supere el coste de la actividad subvencionada.

4. Las subvenciones contempladas en los anexos de las presentes bases generales (referidos a las bases específicas de las distintas líneas de subvenciones) estarán sujetas al Reglamento (CE) n.º 1407/2013 de la Comisión, de 18 de diciembre de 2013, relativo a la aplicación de los artículos 107 y 108 del Tratado de Funcionamiento de la Unión Europea (TFUE) a las ayudas «de minimis» (DOUE, L n.º 352/1, de 24-12-2013). Estas ayudas son calificadas «de minimis», puesto que ninguna ayuda total concedida a una persona jurídica o física determinadas superará los 200.000 euros, durante cualquier periodo de tres ejercicios fiscales. Se considera que por debajo de este límite las ayudas no afectan al comercio y/o no falsean la competencia y por consiguiente no entran dentro del ámbito de aplicación del artículo 107.1 TFUE.

El solicitante de la ayuda deberá declarar, conforme al Anexo adjunto a la solicitud de subvención, sobre otras ayudas «de minimis» recibidas en el ejercicio fiscal correspondiente y durante los dos ejercicios fiscales anteriores, con objeto de probar que la nueva ayuda «de minimis» no supera el límite máximo establecido en el Reglamento.

6. Cuantía de las subvenciones.

Las cuantías de las subvenciones serán las indicadas en las bases reguladoras específicas correspondientes a cada línea de ayudas.

7. Instrucción.

1. La instrucción del procedimiento de concesión de subvenciones corresponderá al Servicio de Normalización y Promoción del Euskera, que realizará de oficio cuantas actuaciones estime necesarias para la determinación, conocimiento y comprobación de los datos en virtud de los cuales debe formularse la propuesta de resolución.

2. La fase de instrucción se iniciará con la preevaluación que realice el Servicio de Normalización y Promoción del Euskera de la solicitud de subvención, que consistirá en la verificación del cumplimiento de las condiciones establecidas para adquirir la condición de beneficiaria de la subvención por parte de la persona solicitante y de que la documentación presentada se encuentra completa y es correcta.

3. El jefe del Servicio de Normalización y Promoción del Euskera designará un técnico o técnica, que emita informe de valoración de las solicitudes de cada línea de subvenciones, salvo que las bases reguladoras específicas de éstas, que se acompañan como anexos a estas bases generales, establezcan que las solicitudes sean informadas por otro órgano administrativo.

4. Una vez evaluadas las solicitudes, la propuesta de resolución del procedimiento se efectuará por una comisión evaluadora formada por el director general de Desarrollo Territorial, que la presidirá, jefe del Servicio de Normalización y Promoción del Euskera, un técnico o técnica del Servicio de Normalización y Promoción del Euskera, y un técnico o técnica del Servicio de Intervención y Auditoría del Departamento de Hacienda y Finanzas. La comisión evaluadora formulará la propuesta de resolución, debidamente motivada, que será elevada al órgano competente para resolver.

5. Jarraian eta hartu beharreko ebazpenaren aurretik, interesatuei 10 eguneko epea eskainiko zaie entzuteko tramitean, Gipuzkoako ALDIZKARI OFIZIALEAN argitaratutako iragarki baten bitartez, nahi dituzten alegazioak aurkez ditzaten.

8. Ebazpena.

1. Diputatu nagusiak emango du ebazpena, foru dekretu baten bidez.

2. Ebazpena arrazoituko da diru laguntza bakoitzaren berriazko oinarri arautzaileetan xedatutakoaren arabera, eta nolana den ere, prozeduran kreditatu behar dira ematen den ebazpenaren oinarriak, diru laguntza bakoitza arautzen duten irizpide objektiboen arabera.

3. Diru laguntza emateko ebazpenak argi zehaztu beharko ditu diru laguntzaren xedea, onuraduna edo onuradunen zerrenda, zenbatekoa, ordainketa erak eta epeak, eta diru laguntza mota bakoitzaren berriazko oinarri arautzaileetan eskatzen diren gainerako baldintzak eta betekizunak. Era berean, ebazpenak adierazi beharko ditu haren aurka jotzeko dauden errekurtso bideak, zein organoren aurrean aurkeztu behar diren eta zein epe dagoen hori egiteko, eta interesatuek egoki irizitako beste edozein errekurtso bide erabiltzeko eskubidea baztertu gabe.

4. Prozeduraren ebazpena eman eta jakinarazteko gehieneko epea sei hilabetekoa izango da. Epe hori kontatzen hasiko da, kasu bakoitzean, eskaerak aurkezteko epea hasten denetik aurrera.

5. oinarri hauetan aurreikusten diren diru laguntzak emateko jardunbidearen barnean gerta daitezkeen ustezko egintzak ezestekotzat hartu behar dira, 1992ko azaroaren 26ko 30/92 Legeak, Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearenak, 44. artikuluan xedatutakoaren arabera.

6. Deialdiaren ebazpena Gipuzkoako ALDIZKARI OFIZIALEAN argitaratuko da, 1992ko azaroaren 26ko 30/1992 Legeak, Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearenak, 59.6.b) artikuluan ezarritakoaren arabera. Argitalpen horrek banakako jakinarazpena ordeztuko du eta, argitalpen egunaren biharamunetik hasita, jakinarazpena egintzat joko da lege-ondorio guztietarako.

9. Onuradunaren betebeharrak.

2007ko martxoaren 27ko 3/07 Foru Arauak, Gipuzkoako Lurralde Historikoaren diru laguntzei buruzkoak, eta eranskinean jasotako diru laguntza mota bakoitzaren berriazko oinarri arautzaileetan ezarritako betekizunaz gain, onuradunaren betebeharrak dira bereziki hauek:

a) Diru laguntza emateko oinarrian den proiektua gauzatea, jarduera egitea edota jokabidea aintzat hartzea.

b) Diru laguntza ematen duen organoaren aurrean egiaztatzea baldintzak betetzen dituela, eta diru laguntza emateko oinarrian izan den jarduera egin duela edo helburua bete duela.

c) Diruz lagundutako material inbentariagarriaren xede zehatzari eustea gutxienez bi urteko epean.

d) Diru laguntza eman duen organoak egiten dituen ikuskatze lanak onartzea, baita kontrol organo eskudunek egin ditzaketan egiaztapen eta finantza kontrolak ere, aurreko zeregin horietan eskatuko zaien informazio oro emanez.

e) Diruz lagundutako jarduerak finantzatzeko beste diru laguntzak, laguntzak, sarrerak edo baliabideak lortu izanaren berri emateko diru laguntza ematen duen organoari. Jakinarazte

5. Posteriormente y de modo previo a dictar la resolución correspondiente, se otorgará a los interesados trámite de audiencia por plazo de 10 días para formular alegaciones, mediante la publicación de un anuncio en el BOLETIN OFICIAL de Gipuzkoa.

8. Resolución.

1. El diputado general resolverá la concesión mediante decreto foral.

2. La resolución se motivará de conformidad con lo que dispongan las bases reguladoras específicas de cada línea de subvenciones debiendo, en todo caso, quedar acreditados en el procedimiento los fundamentos de la resolución que se adopte, con referencia a los criterios objetivos de concesión que rigen las correspondientes subvenciones.

3. En la resolución de concesión de la subvención se deberá hacer constar expresamente el objeto, solicitante o relación de solicitantes a los que se concede la subvención, importe, forma y plazos de pago, y demás condiciones y requisitos exigidos por las bases reguladoras específicas de cada línea de subvenciones. Igualmente, en la resolución se indicarán los recursos que en su contra procedan, así como el órgano ante el que hubieran de presentarse y plazo para interponerlos, sin perjuicio de que las personas interesadas puedan ejercitar cualquier otro que estimen conveniente.

4. El plazo máximo para resolver y notificar la resolución del procedimiento no podrá exceder de seis meses. El plazo se computará, en cada caso, a partir del inicio del plazo de presentación de instancias.

5. En relación con el procedimiento de concesión de las subvenciones objeto de estas bases, los actos presuntos que puedan producirse se entenderán desestimatorios, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 44 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común.

6. Al amparo de lo dispuesto en el artículo 59.6.b) de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y el Procedimiento Administrativo Común, la resolución de la convocatoria será objeto de publicación en el BOLETIN OFICIAL de Gipuzkoa, sustituyendo dicha publicación a la notificación individual y entendiéndose efectuada ésta a todos los efectos legales desde el día siguiente a dicha publicación.

9. Obligaciones de las personas beneficiarias.

Son obligaciones de las personas beneficiarias, además de las que puedan derivarse de la Norma Foral 3/2007, de 27 de marzo, de subvenciones del Territorio Histórico de Gipuzkoa y de las bases reguladoras específicas de cada línea de subvenciones recogidas en los anexos, especialmente las siguientes:

a) Ejecutar el proyecto, realizar la actividad o adoptar el comportamiento que fundamenta la concesión de las subvenciones.

b) Justificar ante el órgano concedente el cumplimiento de los requisitos y condiciones, así como la realización de la actividad y el cumplimiento de la finalidad que determinen la concesión o disfrute de la subvención.

c) Mantener el destino concreto del material inventariable para el que se concedió la subvención durante un plazo mínimo de dos años.

d) Someterse a las actuaciones de comprobación a efectuar por el órgano concedente, así como cualesquiera otras de comprobación y control financiero que puedan realizar los órganos de control competentes, aportando cuanta información le sea requerida en el ejercicio de las actuaciones anteriores.

e) Comunicar al órgano concedente la obtención de otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos que financien las actividades subvencionadas. Esta comunicación deberá realizarse

hori ahal bezain laster eman behar da aditzera, eta betiere jasotako diru laguntzaren erabilera zuritu aurretik.

f) Zerga betebeharrak eta Gizarte Segurantzarekikoak egunean dituela egiaztatzea, diru laguntza emateko ebazpena eman aurretik.

g) Onuradunari indarrean diren arauetan kasu bakoitzean eskatzen zaizkion kontabilitate liburuak, erregistro diligentsiatuak eta gainerako dokumentuak izatea, baita diru laguntza mota bakoitzaren berariazko oinarrietan eskatzen diren kontabilitate egoerak eta erregistro bereziak ere, egiaztapen eta kontrol ahalmenak era egokian beteko direla ziurtatzeko.

h) Jasotako diru laguntzen erabilerari buruzko egiaztariak gordetzea, egiaztapen eta kontrol ahalmenen gai izan daitezkeen heinean.

i) Publizitate beharkizunak betetzea. Diru laguntzaren xedeko jardueri buruzko publizitatean Gipuzkoako Foru Aldundiaren lankidetzara adieraziko da, une horretan erakundeak erabakita duen irudi korporatiboa errespetatuz.

j) Diruz lagundutako jarduera guztietan betetzea 1982ko azaroaren 24ko 10/82 Legeak, Euskararen erabilera normalizatzeko oinarrikoak, xedatutakoa, eta oro har, euskaldunen hizkuntza eskubideak bermatzeko moduan jokatzeko.

k) 2005eko otsailaren 18ko 4/2005 Legeak, Emakumeen eta Gizonen berdintasunari buruzkoak, xedatutako printzipio orokorrak betetzea bere jardueretan, bereziki hurrengo alderdiei dagokienez: hizkuntzaren eta irudien erabilera ez-sexista, eta generoaren adierazleak txertatzea diruz lagundutako jardueraren ebaluazio irizpideetan.

l) 13. oinarrian adierazitako kasuetan jasotako dirua itzultzea.

m) Diru laguntza eman duen organoari jakinaraztea diru laguntza ematerakoan kontuan hartutako egoeren aldaketa oro.

n) Diruz lagundutako jarduera egiteko beharrezkoak diren baimen guztiak eskuratu eta haien xedapenak betetzea.

10. Diru laguntzak ordaintzea.

1. Arau orokor gisa, oinarri hauetan arautzen diren diru laguntzak era honetan ordainduak izango dira, beti ere aurrez behar diren administrazio urratsak eginik, eta diru laguntza bakoitzaren eranskinean bestelakorik xedatzen ez bada:

– Zenbateko osoaren %60 diru laguntza ematen den unean, aurrerakin gisa.

– Gainerako %40a, beharrezko diren agiri zurigarriak aurkeztutakoan.

2. oinarri hauek arautzen dituzten diru laguntzen hartzaileek laguntzaren bigarren zatia jaso ahal izateko, eskaera bat aurkeztu behar dute, agiri hauez lagundurik:

a) Aurrera eramandako programa edo jarduerari buruzko txosten zehatza. Gainera partaideen datuak adieraziko dira, sexua aipatuta eta, ahal den neurrian, datu horien azterketa eta interpretazioa.

b) Jardueran izandako gastu eta inbertsioak sailkatzeko zerrenda. Hartzekoduna eta agiria, zenbatekoa, egite data eta, hala badagokio, ordainketa data adierazi behar dira. Zerrenda horren guztizkoa izan behar da diruz lagundu den jardueraren gastu osoaren zenbatekoaren adinakoa. Diru laguntza aurrekontu baten arabera ematen bada, zein desbiderapen izan den adierazi behar da.

tan pronto como se conozca y, en todo caso, con anterioridad a la justificación de la aplicación dada a la subvención percibida.

f) Acreditar, con anterioridad a dictarse la propuesta de resolución de concesión, que se halla al corriente en el cumplimiento de sus obligaciones tributarias y frente a la Seguridad Social.

g) Disponer de los libros contables, registros diligenciados y demás documentos exigidos por la normativa aplicable a la persona beneficiaria en cada caso, así como cuantos estados contables y registros específicos sean exigidos por las bases reguladoras específicas de las subvenciones, con la finalidad de garantizar el adecuado ejercicio de las facultades de comprobación y control.

h) Conservar los documentos justificativos de la aplicación de las subvenciones recibidas, en tanto puedan ser objeto de las actuaciones de comprobación y control.

i) Cumplir con las obligaciones de publicidad. Se ha de constatar la colaboración de la Diputación Foral de Gipuzkoa en la publicidad que se realice sobre las actividades objeto de subvención, conforme a la imagen corporativa que la institución tenga aprobada en ese momento.

j) Cumplir en las actividades subvencionadas con los principios establecidos por la Ley 10/1982, de 24 de noviembre, Básica de Normalización del uso del euskera, y actuar con respeto a los derechos lingüísticos de las personas vascoparlantes.

k) Cumplir en sus actividades con los principios generales establecidos en la Ley 4/2005, de 18 de febrero, para la Igualdad de Mujeres y Hombres, en especial en lo que concierne a los siguientes aspectos: uso no sexista del lenguaje y de las imágenes, e inclusión de indicadores de género en los criterios de evaluación de la actividad subvencionada.

l) Proceder al reintegro de los fondos percibidos en los supuestos contemplados en la base 13.

m) Comunicar al órgano concedente la modificación de cualquier circunstancia que hubiese sido tenida en cuenta para la concesión de la subvención.

n) Obtener cuantas autorizaciones sean precisas para el desarrollo de la actividad subvencionada y cumplir sus determinaciones.

10. Abono de las subvenciones.

1. Como norma general, y salvo que en el anexo respectivo se establezca alguna otra fórmula, las subvenciones reguladas por las presentes bases se abonarán, previos los trámites administrativos oportunos, de la siguiente forma:

– El 60% del importe total de la subvención en el momento de la concesión, en concepto de anticipo.

– El 40% restante, previa presentación de la documentación justificativa.

2. Quienes se benefician de las subvenciones reguladas por las presentes bases deberán solicitar el abono de la segunda parte de la subvención, acompañando la documentación siguiente:

a) Memoria detallada de la actividad o programa desarrollado, incluyendo los datos de participación diferenciados por sexo, así como, en la medida de lo posible, su análisis e interpretación.

b) Una relación clasificada de los gastos e inversiones de la actividad con identificación del acreedor y del documento, su importe, fecha de emisión, y en su caso fecha de pago. El total de esta relación deberá alcanzar el importe del coste de la actividad subvencionada. En caso de que la subvención se otorgue con relación a un presupuesto estimado, se indicaran las desviaciones acaecidas.

c) Diruz lagundutako jarduketa finantzatu duten bestelako diru sarrera edo laguntzen zerrenda zehatua, zenbatekoa eta jatorria adierazita.

d) Hala badagokio, ordainagiria, aplikatu gabeko soberakinen kasuan.

e) Gastu orokorrak eta zeharkakoak banatzeko irizpideak, 2.5 oinarrian xedatutako %5 baino gehiagoko portzentajea aurkezteko asmorik baldin badago.

f) Egindako lanaren ziurtapen eta lekuko gisa baliagarri izango den dokumentazio grafiko edo ikus-entzunezkoa.

3. Jasotako diru laguntza 60.000 euro baino gutxiago den kasuetan, diru laguntza ematen duen organoak egiaztatuko ditu egoki deritzen eta diru laguntza behar bezala erabili dela zentzuz agerian uzten duten frogagiriak, diru laginketa teknikak erabiliz. Horretarako, onuradunari eskatu diezaioke berak hautatutako gastu frogagiriak bidaltzeko.

4. Aurreko puntuan adierazten diren agiriak aurkezteko gehienezko epea izango da 2015eko ekainaren 30a.

11. Diru laguntzak zuritzea.

1. Diru laguntza emateko ebazpenean ezarritako baldintzak bete direla eta aurreikusitako helburuak lortu direla dokumentu bidez zuritu beharko da, 10. oinarrian adierazten den eran eta epeetan.

2. Fakturak eta gainerako gastuen zurigarriak organo diru laguntza emaileak egiaztatuko ditu, beste diru laguntzarik jaso ote den behar bezala kontrolatzeko.

3. Diru laguntzaz gain, jarduerak finantzatzeko dirubide propioak edo beste diru laguntzak nahiz baliabideak erabili direnean, zuritzea egiterakoan haien zenbatekoa, jatorria eta diruz lagundutako jarduerarako erabiliak izan direla kreditatu beharko da.

4. Diru laguntza eman duen organoak egiaztatuko du diru laguntzaren zuritzea egokia izan ote den, eta diru laguntza emateko oinarrian izan zen jarduera gauzatu edota helburua bete ote den.

12. Diruz lagundutako jarduerak azpikontratatzea.

1. Oinarri hauen ondorioetarako, ulertuko da onuradun batek azpikontratazioa egiten duela diruz lagundutako xedea den jarduera osorik nahiz zati batean burutzea beste inorekin hitzartzen duenean. Atal horrez kanpo gelditzen dira diruz lagundutako jarduera bere kabuz egiteko onuradunak nahitaez kontratatu behar izango dituen gastuak.

2. Onuradunak ezin du diruz lagundutako jardueraren %75 baino gehiago azpikontratatu besterekin. Ezin dira inolara ere azpikontratatu diruz lagundutako jardueraren kostua handiagotu eta, aldi berean, haren edukiari balio erantsirik gehitzen ez dioten ekintzak.

3. Halaber, onuradunak ezin izango du azpikontratatu diruz lagundutako jarduerak guztiz edo zati batean burutzea ondorengo hauekin:

a) 1.2 oinarriari jarraikiz, diru laguntzen onuradun izatea galarazten duten egoeretako batean dauden pertsona edo erakundeak.

b) Kontratatu nahi den jarduera horretarako beste diru laguntzak jaso dituzten pertsonak edo erakundeak.

c) Eragiketaren kostu osoaren ehuneko jakin bat jasotzen duten pertsona eta erakunde bitarteko edo aholkulariak, non eta ordainketa hori ez den justifikatzen egindako lanaren edota emandako zerbitzuen merkatuko balioaren arabera.

d) Onuradunarekin loturaren bat duten pertsonak edo erakundeak, egoera hauetan izan ezik:

c) Un detalle de otros ingresos o subvenciones que hayan financiado la actividad subvencionada con indicación del importe y su procedencia.

d) En su caso, la carta de pago en el supuesto de remanentes no aplicados.

e) Indicación, en su caso, de los criterios de reparto de gastos generales o indirectos, en el caso de que se vayan a aceptar en un porcentaje mayor que el 5% indicado en la base 2.5.

f) Documentación gráfica o audiovisual que sirva para acreditar y testimoniar la labor realizada.

3. Para las subvenciones menores a 60.000 euros, el órgano concedente comprobará a través de las técnicas de muestreo monetario los justificantes que estime oportunos y permitan obtener evidencia razonable sobre la adecuada aplicación de la subvención, a cuyo fin podrá requerir a la persona beneficiaria la remisión de los justificantes de gastos seleccionados.

4. El plazo máximo para presentar la documentación referida en el punto anterior será el 30 de junio de 2015.

11. Justificación de las subvenciones.

1. La justificación del cumplimiento de las condiciones impuestas y de la consecución de los objetivos previstos en el acto de concesión de la subvención se documentará de la manera y en el plazo que se indica en la base 10.

2. Las facturas y demás justificantes de gastos serán validados por el órgano instructor a fin de efectuar el adecuado control de la concurrencia de subvenciones.

3. Cuando las actividades hayan sido financiadas, además de con la subvención, con fondos propios u otras subvenciones o recursos, deberá acreditarse en la justificación el importe, procedencia y aplicación de tales fondos a las actividades subvencionadas.

4. El órgano concedente comprobará la adecuada justificación de la subvención, así como la realización de la actividad y el cumplimiento de la finalidad que determinen la concesión o disfrute de la subvención.

12. Subcontratación de las actividades subvencionadas.

1. A los efectos de estas bases, se entiende que una persona beneficiaria subcontrata cuando concierta con terceros la ejecución total o parcial de la actividad que constituye el objeto de la subvención. Queda fuera de este concepto la contratación de aquellos gastos en que tenga que incurrir la persona beneficiaria para la realización por sí mismo de la actividad subvencionada.

2. La actividad subvencionada que la persona beneficiaria subcontrate con terceros no excederá del 75 por ciento de su importe. En ningún caso podrán subcontratarse actividades que, aumentando el coste de la actividad subvencionada, no aporten valor añadido a su contenido.

3. Tampoco podrá concertarse por la persona beneficiaria la ejecución total o parcial de las actividades subvencionadas con:

a) Personas o entidades incursas en alguna de las circunstancias que impiden ser beneficiaria de subvenciones conforme a lo establecido en la base 1.2.

b) Personas o entidades que hayan percibido otras subvenciones para la realización de la actividad objeto de contratación.

c) Personas o entidades intermediarias o asesoras en las que los pagos se definan como un porcentaje de coste total de la operación, a menos que dicho pago esté justificado con referencia al valor de mercado del trabajo realizado o los servicios prestados.

d) Personas o entidades vinculadas con la beneficiaria, salvo que concurran las siguientes circunstancias:

– Kontratazioa merkatuko baldintza arrunten arabera egi-
ten denean.

– Diru laguntza ematen duen organoak aldez aurretik bai-
mena ematen duenean, berariazko oinarri arautzaileetan finka-
zen den eran.

e) Deialdi eta programa berean diru laguntza eskatu duten
pertsona edo erakundeak, baina diru laguntza eskuratu ez dute-
nak baldintzak betetzen ez zituztelako edota gutxieneko balora-
zioa lortu ez zutelako.

13. Diru laguntzak itzultzea.

1. Jasotako diru kopuruak itzuli beharko dira eta diru
laguntza ordaindu zenetik itzulketa egin beharra erabakitzen
den bitarteko berandutza interesak ordaindu beharko dira
2007ko martxoaren 27ko 3/07 Foru Arauak, Gipuzkoako
Lurralde Historikoko diru laguntzei buruzkoak, 35. artikuluan
aurreikusitako kasuetan, eta bereziki hurrengo kasu hauetan:

a) Diru laguntza eskuratzea horretarako ezarrita dauden
baldintzak faltsutuz edo eskuratze hori galaraziko luketen
baldintzak ezkutatuz.

b) Diru laguntza emateko oinarrian dagoen helburua, jar-
duera, proiektua edo jokabidea osorik edo zati batean ez bete-
tzea.

c) Jasotako diru laguntza zurrizteko beharkizuna ez bete-
tzea edo behar bezala ez zurriztea, 10. eta 11. oinarrietan xeda-
tutakoaren arabera eta, hala behar denetan, diru laguntza mota
bakoitzaren berariazko oinarri arautzaileetan.

d) Hedapen bitartekoak jartzeko beharkizuna ez betetzea.

e) Indarrean diren legeetan aurreikusitako finantza egiaz-
tatze eta kontroleko jardueri aurre egitea, aitzakiak jartzea edo
uko egitea, baita kontabilitate, erregistro edo dokumentu gorde-
tze aldetik diren beharkizunak ez betetzea ere, horrek eragiten
duenean ezintasun bat diru laguntzaren erabilera egiaztatze-
ko, helburua bete den jakiteko, diruz lagundutako jardueren bene-
kotasuna eta erregularitasuna, edo beste herri administrazioek
edota erakunde publiko nahiz pribatuek, estatukoek, Europar
Batasunekoek edo nazioartekoek xede berarekin emandako
laguntza, diru laguntza, sarrera edo baliabiderik jaso ote den
egiaztatzekeo.

f) Administrazioak onuradunei ezarritako beharkizunak ez
betetzea, edota haiek, diru laguntza ematerakoan, onartutako
konpromisoak ez betetzea, diru laguntza emateko oinarrian izan
ziren helburuak betetzeko, proiektua gauzatzeko, jarduera egi-
teko edota jokabidea hartzeko moduari dagokionean edo eragi-
ten dionean.

2. Emandako laguntzaren, sarrera edo baliabide edo diru
laguntzaren zenbatekoak, bakarka edota bestelako administra-
zio publikoen edo erakunde publiko nahiz pribatu nazional edo
nazioartekoaren diru laguntza edota bestelako laguntzarekin
batera, onuradunak aurrera eraman beharreko jardueraren kos-
tua gainditzen duenean, emate ebazpena aldatu egingo da eta,
beharrezkoa bada, itzuli egin beharko da garatutako jardueraren
kostuaz gaindiko diru kopurua.

Bi herri erakunderen edo gehiagoren diru laguntzak lortzen
direnean, eta paragrafo honetan aipatzen den soberakina
gertatzen denean, ebazpena aldatzea edo, beharrezkoa bada,
dirua itzultzea gauzatu da bakoitzak emandako kopuruaren
araberako hainbanaketa eginda.

3. Itzuli beharreko zenbatekoak zuzenbide publikoko diru
sarreratzat hartuko dira.

14. Dirua itzultzeraren behartuak.

1. Aurreko oinarrian azaldutako kasuetan, onuradunek
jasotako diru kopurua osorik edo zati batean itzuli beharko dute,
gehi diru kopuruoi dagozkien berandutza interesak. Beharkizun

– Que la contratación se realice de acuerdo con las condi-
ciones normales de mercado.

– Que se obtenga la previa autorización del órgano conce-
dente en los términos que se fijan en las bases reguladoras
específicas.

e) Personas o entidades solicitantes de ayuda o subven-
ción en la misma convocatoria y programa, que no hayan obte-
nido subvención por no reunir los requisitos o no alcanzar la
valoración suficiente.

13. Reintegro de subvenciones.

1. Procederá el reintegro de las cantidades percibidas y la
exigencia del interés de demora correspondiente desde el
momento del pago de la subvención hasta la fecha en que se
acuerde la procedencia del reintegro, en los casos previstos en
el artículo 35 de la Norma Foral 3/2007, de 27 de marzo, de
subvenciones del Territorio Histórico de Gipuzkoa y de manera
especial en los siguientes casos:

a) Obtención de la subvención falseando las condiciones
requeridas para ello u ocultando aquéllas que lo hubieran impe-
dido.

b) Incumplimiento total o parcial del objetivo, de la activi-
dad, del proyecto o la no adopción del comportamiento que fun-
damentan la concesión de la subvención.

c) Incumplimiento de la obligación de justificación o la jus-
tificación insuficiente, en los términos establecidos en las
bases 10 y 11 y, en su caso, en las bases reguladoras específi-
cas de cada línea de subvenciones.

d) Incumplimiento de la obligación de adoptar las medidas
de difusión.

e) Resistencia, excusa, obstrucción o negativa a las actua-
ciones de comprobación y control financiero previstas en la nor-
mativa vigente, así como el incumplimiento de las obligaciones
contables, registrales o de conservación de documentos
cuando de ello se derive la imposibilidad de verificar el empleo
dado a los fondos percibidos, el cumplimiento del objetivo, la
realidad y regularidad de las actividades subvencionadas, o la
conurrencia de subvenciones, ayudas, ingresos o recursos
para la misma finalidad, procedentes de cualesquiera adminis-
traciones o entes públicos o privados, nacionales, de la Unión
Europea o de organismos internacionales.

f) Incumplimiento de las obligaciones impuestas por la
Administración a los beneficiarios, así como de los compromi-
sos por éstos asumidos, con motivo de la concesión de la sub-
vención, siempre que afecten o se refieran al modo en que se
han de conseguir los objetivos, realizar la actividad, ejecutar el
proyecto o adoptar el comportamiento que fundamenta la con-
cesión de la subvención.

2. Cuando el importe de las subvenciones o ayudas, ingre-
sos o recursos, otorgadas, aisladamente o en concurrencia con
la de otras concedidas por administraciones públicas o entes
públicos o privados, nacionales o extranjeros, exceda del coste
de la actividad a desarrollar por la persona beneficiaria, proce-
derá a la modificación de la concesión y, si procede, al reintegro
del exceso obtenido sobre el coste de la actividad desarrollada.

En caso de concurrencia de subvenciones de dos o más
administraciones públicas, supuesto el exceso al que se refiere
este apartado, la modificación de la concesión o, en su caso, el
reintegro se aplicará mediante prorrateo de las cantidades otor-
gadas por aquéllas.

3. Las cantidades a reintegrar tendrán la consideración de
ingresos de derecho público.

14. Obligación de reintegro.

1. Los beneficiarios, en los casos contemplados en la
base anterior, deberán reintegrar la totalidad o parte de las can-
tidades percibidas más los correspondientes intereses de

horrek ez du zer ikusirik, hartara iritsiz gero, ezar daitezkeen zigorrek.

2. Dirua itzultzeko beharkizunaren erantzule izango dira subsidiarioki merkataritzako sozietateetako administratzaileak edota beste pertsona juridiko batzuen legezko ordezkariak dutenak, urrututako beharkizunak betetzeko beren ardurapeko beharrezko ekintzak egiten ez badituzte, ez betetzea gertagarri egiteko erabakiak hartzen badituzte edota beren mendekoenei leku ematen badiete.

3. Halaber, jardueri utzitako pertsona juridikoen lege ordezkariak dutenek, aplikagarri zaizkien xedapen legal edo estatutarioen arabera, haien itzulketa beharkizunaren erantzule izango dira subsidiarioki.

15. Araubide juridikoa.

Oinarri orokor hauetan eta espezifikoen aurreikusitakoaz gain, 2007ko martxoaren 27ko 3/07 Foru Araua, Gipuzkoako Lurralde Historikoko diru laguntzei buruzkoa, eta hori garatzeko Erregelamendua, 2008ko apirilaren 29ko 24/08 Foru Dekretua, aplikatuko dira.

Halaber, eranskinetan jasotzen diren diru laguntzak arautzen ditu, baita ere, 2013ko abenduaren 18ko 1407/2013 zk. Europako Batzordeko Erregelamenduak (2013-12-24, 352/1 zk. EBAO), «de minimis» izeneko laguntzei Europar Batasunaren Funtzionamendu Itunaren 107 eta 108 artikulua aplikatzekoak.

Diru laguntzen kontrol finantzarioa Gipuzkoako Lurralde Historikoko Finantza eta Aurrekontu Araubideari buruzko 2007ko martxoaren 27ko 4/07 Foru Arauak VII. Tituluko Bosgarren Kapituluan ezartzen duenaren arabera egingo da.

OINARRI ESPEZIFIKOAK

1. ERANSKINA

Euskarazko liburuak hedatu, merkaturatu eta banatzeko ekintzetarako diru laguntzak.

1. Xedea.

Oinarri hauen xedea da euskarazko liburuak hedatu, merkaturatu eta banatzeko ekintzetako diru laguntzak emateko baldintzak arautzea.

2. Eremua.

Diru laguntza hauen helburua da euskaraz argitaratutako liburuak hedatu, merkaturatu eta banatzeko ekintzak garatzeko argitaletxeek egindako gastuak konpentsatzea.

Diru laguntza hauek jasotzeko gai izango dira beren egoitza sozial eta fiskala Gipuzkoako Lurralde Historikoan izanik, euskarazko liburuak argitaratzen diharduten argitaletxeak.

Diru laguntza jasotzeko aurkezten den programa ekonomia aldetik aurrera eramateko modukoa izan behar da, diru sarrera eta gastuen aurrekontu orekatu baten bitartez egiaztatuz, Gipuzkoako Foru Aldundiari eskatzen zaion diru laguntza kontuan hartuta.

3. Baldintzak.

Laguntza hauetara bildu nahi duten proiektuek baldintza hauek bete beharko dituzte:

a) Eskerak jasotzen dituen liburuen hedapen proiektuak osorik euskaraz egongo dira gutxienik.

b) Exekuzio epea: diru laguntza eskuratuko duten liburuen hedapena, merkaturatzea eta banaketa diru laguntza emateko erabakia argitaratu eta bost hilabeteko epean egingo da, gehienez.

demora. Esta obligación será independiente de las sanciones que, en su caso, resulten exigibles.

2. Responderán subsidiariamente de la obligación de reintegro los administradores de las sociedades mercantiles, o aquellos que ostenten la representación legal de otras personas jurídicas, que no realicen los actos necesarios que fueran de su incumbencia para el cumplimiento de las obligaciones infringidas, adoptasen acuerdos que hicieran posibles los incumplimientos o consintieran el de quienes de ellos dependan.

3. Asimismo, los que ostenten la representación legal de las personas jurídicas, de acuerdo con las disposiciones legales o estatutarias que les resulten de aplicación, que hayan cesado en sus actividades responderán subsidiariamente en todo caso de las obligaciones de reintegro de éstas.

15. Régimen jurídico.

Además de todo lo previsto en las presentes bases generales y en las específicas, se estará a lo dispuesto en la Norma Foral 3/2007, de 27 de marzo, de subvenciones del Territorio Histórico de Gipuzkoa y su Reglamento, aprobado por el Decreto Foral 24/2008, de 29 de abril.

Asimismo, a las subvenciones contempladas en los anexos les será de aplicación el Reglamento (CE) n.º 1407/2013 de la Comisión, de 18 de diciembre de 2013, relativo a la aplicación de los artículos 107 y 108 del Tratado de Funcionamiento de la Unión Europea (TFUE) a las ayudas «de minimis» (DOUE, L n.º 352/1, de 24-12-2013).

El procedimiento de control financiero de las subvenciones será el establecido en el Capítulo Quinto del Título VII de la Norma Foral 4/2007, de 27 de marzo, de Régimen Financiero y Presupuestario del Territorio Histórico de Gipuzkoa.

BASES ESPECÍFICAS

ANEXO 1

Subvenciones para acciones de difusión, comercialización y distribución de libros en lengua vasca.

1. Objeto.

Es objeto de las presentes bases regular las condiciones de concesión de subvenciones para acciones de difusión, comercialización y distribución de libros publicados en lengua vasca.

2. Ámbito.

Estas ayudas están dirigidas a compensar los gastos realizados por las editoriales en el desarrollo de acciones de difusión, comercialización y distribución de libros editados en euskera.

Podrán recibir estas ayudas las empresas editoriales con domicilio social y fiscal en el Territorio Histórico de Gipuzkoa que tengan por actividad la edición de libros en lengua vasca.

El programa presentado, objeto de la subvención, deberá ser viable económicamente, acreditando dicha viabilidad por medio de un presupuesto equilibrado de gastos e ingresos, que tenga en cuenta la subvención solicitada a la Diputación Foral de Gipuzkoa.

3. Requisitos.

Las solicitudes de las presentes ayudas deben ser conformes a los siguientes requisitos:

a) Los libros cuyo proyecto de difusión se incluya en la solicitud deberán estar íntegramente en lengua vasca.

b) Plazo de ejecución: la difusión, comercialización o distribución objeto de la subvención deberá ejecutarse en un plazo máximo de cinco meses desde la publicación de la resolución de la concesión de subvención.

c) Diru laguntzaren gai diren liburuek sorkuntzaz, edukiz eta diseinuz, errespetuzko ikuspegi bat izan behar dute pertsonen, kulturarekiko eta naturarekiko.

d) Eduki horien barruan legeetan babestutako eskubideei (jabetza intelektuala, hedapeneko eskubideak) lotutakorik baldin badago, eskatzaileak eduki horien gaineko eskubideen jabe izan behar du.

4. *Eskaerak.*

Eskaerarekin batera aurkeztu behar diren txostenak eta gainarako dokumentazioak behar adinako informazioa jaso behar dute, 7.1 puntuan zerrendatzen diren irizpideen balioespen egoia egin ahal izateko.

5. *Gastu diruz lagungarriak.*

Gastu hauek hartuko dira, oinarri hauetan araututako xedetarako, gastu diruz lagungarritzat:

- a) Liburuaren banaketa, saltokietara helarazteko.
- b) Hedapen materialak, berrikuntza buletinak, webguneak eta antzekoak egitea.
- c) Liburuak sustatu eta hedatzeko kultura ekitaldiak antolatzea.
- d) Liburuaren azoka, biltzar edo ekitaldietan aurkezteko behar diren jarduerak.

Gastu diruz lagungarrietatik kanpo gelditzen dira berariaz ekipamendu ondasunetan egindako inbertsioak.

6. *Baztertzeak.*

Laguntza hauen eremutik kanpo gelditzen dira berariaz:

- a) Liburuzaleen liburuak.
- b) Erakunde publikoek edo horiek finantzatzen dituzten erakundeek argitaratutako liburuak.
- c) Banketxe edo aurrezki kutxek argitaratutako liburuak.
- d) Dohain banatzen diren liburuak.
- e) Epeka saltzen diren liburuak.
- f) Ikasgai arautu eta jakinei lotutako ikasliburuak; entziklopediak eta hiztegiak.
- g) Pertsonen oinarrizko eskubideak gutxiesten laguntzen dituzten liburuak, eta bereziki, herritarren hizkuntza eskubideen urraketa, sexuaren arabera diskriminazio egoerak, genero identitatearen arabera bazterkeria, bazterkeria soziala, ingurumena kaltetzea edota kontsumismoa sustatzen dituzten eta, orobat, aldeaz edo moldeaz ikuspegi baztertzailerak agertzen duten liburuak.

h) Erligio liburuak.

7. *Diru laguntzak eman eta kuantifikatzeko irizpideak.*

7.1. *Zehaztapena.*

Irizpide eta puntuazio hauek aplikatuko dira:

a) Diru laguntzaren bitartez hedatu, merkaturatu eta banatuko diren liburuak soilik euskaraz argitaratuta egotea, edota erdarazko argitalpena baino lehenago argitaratzea euskarazkoa; 20 puntu bitarte.

b) Laguntza eskaeraren xede diren jardueren bideragarritasun eta egokitasun tekniko nahiz ekonomikoa, hori da, autofinantzaketara maila: proiektuaren berezko diru sarrerak, gastu aurrekontu osoaren aldean; 15 puntu bitarte.

c) Diruz lagunduko den jardueraren bidez lanpostu berriak sortzea; 15 puntu bitarte.

d) Enpresa hasiberria izatea euskarazko liburuak ekoizten eta merkaturatzen; 10 puntu bitarte.

e) Zenbait enpresaren arteko elkarlanean sortutako proiektuak izatea; 10 puntu bitarte.

c) Los libros objeto de subvención deberán mostrar, en su concepción, contenido y diseño, una actitud respetuosa con las personas, la cultura y la naturaleza.

d) En caso de que en los contenidos haya derechos protegidos por las leyes (propiedad intelectual, derechos de difusión), la entidad solicitante deberá contar con la autorización correspondiente.

4. *Solicitudes.*

La memoria de actividades y demás documentación que acompañen a la solicitud deberán contener información suficiente que permita valorar cada uno de los criterios enumerados en el punto 7.1 siguiente.

5. *Gastos subvencionables.*

Se considerarán gastos subvencionables, a los efectos de lo regulado en las presentes bases, los siguientes:

- a) La distribución de los libros a sus puntos de venta.
- b) La elaboración de materiales de difusión, boletines de novedades, páginas web y similares.
- c) La organización de actividades culturales de promoción y difusión de libros.
- d) Las actividades necesarias para la asistencia a ferias, congresos o eventos.

Quedan expresamente fuera de los gastos subvencionables las inversiones en bienes de equipo.

6. *Exclusiones.*

Quedan excluidos expresamente de las presentes ayudas:

- a) Libros de bibliófilo.
- b) Libros editados por entes públicos o por entidades financiadas por éstos.
- c) Libros editados por entidades bancarias o de ahorro.
- d) Libros de reparto gratuito.
- e) Libros cuya venta se realice a plazos.
- f) Libros de texto ligados a asignaturas de enseñanzas regladas, enciclopedias y diccionarios.
- g) Libros que menosprecien los derechos básicos de las personas, en especial aquellos que fomenten la violación de los derechos lingüísticos de las personas, las situaciones de desigualdad por razón de sexo, la discriminación por razón de la identidad de género, la exclusión social, el deterioro del medio ambiente o el consumismo, y en general, aquellos que muestren cualquier visión excluyente.

h) Libros de temática religiosa.

7. *Criterios para la concesión y cuantificación de las ayudas.*

7.1. *Especificación.*

Se aplicarán los siguientes criterios y puntuaciones:

a) La publicación únicamente en euskera de los libros cuya difusión, comercialización y distribución sea objeto de subvención, o su publicación en euskera anterior a otras lenguas; hasta 20 puntos.

b) La viabilidad y adecuación técnica y económica de las actividades objeto de la solicitud de ayuda, es decir, su nivel de autofinanciación: ingresos propios del proyecto en relación con el presupuesto total de gastos; hasta 15 puntos.

c) La creación de puestos de trabajo mediante la actividad objeto de subvención; hasta 15 puntos.

d) Proyectos presentados por empresas que inician su labor de producción y comercialización de libros en euskera; hasta 10 puntos.

e) Proyectos generados mediante la colaboración de varias empresas; hasta 10 puntos.

f) Aurkeztutako programaren helburuetan genero berdintasuna lantzeko xedea izatea; 10 puntu bitarte.

g) Aurreko urteetako eskaintzaren balioespen bat egitea, eta horretan oinarritutako hobekuntzak aurkeztea; 5 puntu bitarte.

h) Berrikuntza: orain arte euskaraz nahikoa landu ez diren alor edo gaietan saiatzea; 5 puntu bitarte.

i) Aurkeztutako katalogoan, gizonen adina emakumek idatzitako liburua izatea; 10 puntu bitarte.

Aipatutako irizpide horiek kasu bakoitzean aztertu eta balioztatuko ditu ebaluazio batzordeak.

Diru laguntza emateko proposamenean jasoko dira bakar-bakarrak oro har gutxienez 70 puntuko balorazioa lortzen duten eskaerak.

7.2. Diru laguntza kalkulatzeko.

Horrela hautaturik gertatzen diren eskaeretan, diru laguntza izango da Gipuzkoako Foru Aldundiak eskaera bakoitzean aintzat hartzen duen gastu diruz lagungarriaren %70, eta gehienez ere 15.000 euro.

Diru laguntza hauetarako xedatutako kopuruak ez badu, hautatutako eskaera guztiak multzoan hartuta, aipatutako gehienezko muga horretara iristeko biderik uzten, diru laguntza bakoitza proportzioan murriztuko da, gastu diruz lagungarria eta balorazioan lortutako puntuazioa kontuan hartuta.

Ematen diren diru laguntzen kopuruaren gehienezko muga izango da, betiere, Gipuzkoako Foru Aldundiari eskatutako kopurua.

8. Diru laguntza ordaintzea.

Oinarri orokorretan xedatutako epeetan eta eran ordainduko da diru laguntza.

2. ERANSKINA

Euskarazko ikus-entzunezko produktuak ekoizteko edo merkatuan zabalteko diru laguntzak.

1. Xedea.

Oinarri hauen xedea da Gipuzkoan garatutako euskarazko ikus-entzunezko produktuak ekoizteko edo merkatuan zabalteko proiektuetarako diru laguntzak arautzea.

2. Gastu diruz lagungarriak.

Diru laguntza hauen helburua da euskarazko ikus-entzunezko produktuak ekoiztu edo hedatzeko erakunde eskaerazko egindako gastuak konpentsatzea.

Laguntza hauek jasotzeko gai izango dira Gipuzkoako Lurralde Historikoan euskarazko ikus-entzunezko produktuak sustatu eta egiten dituzten enpresak eta irabazteko asmorik gabeko elkarteak.

Ikus-entzunezko proiektuak atal hauetakoren batean sartu behar dira:

a) Filmak eta dokumentalak: euskaraz sortutakoak, edota beste hizkuntza batetik bikoiztuak edota azpi-idatziak.

b) Musika grabazioak: euskaraz abestutako musika sorkuntza lagunduko da.

c) Antzerkia eta ikus-entzunezko ekitaldiak: euskaraz taularitutako sorkuntza lagunduko da.

Laguntza hauek bere barne hartzen dituzten proiektuak, osorik nahiz zatika, garatu ahal izango ditu elkarte eskatzaileak bere baliabide propioz nahiz besteren laguntzaz, oinarri orokorren 12.2 puntuan ezarritako mugakizunaz.

f) La inclusión de la perspectiva de igualdad de género entre los objetivos del programa presentado; hasta 10 puntos.

g) La realización de una valoración de la oferta de años anteriores, con el objetivo de introducir mejoras; hasta 5 puntos.

h) Innovación: intervención en materias o ámbitos hasta ahora no tratados en euskera; hasta 5 puntos.

i) El equilibrio en el catálogo presentado entre libros escritos por hombres y mujeres; hasta 10 puntos.

El estudio y ponderación de los criterios citados se realizarán por la comisión evaluadora.

Solo se incluirán en la propuesta de concesión de subvención aquellas solicitudes que obtengan en total la valoración mínima de 70 puntos.

7.2. Cálculo de la subvención.

Para las solicitudes así seleccionadas, la subvención será igual al límite máximo del 70% del gasto subvencionable aprobado por la Diputación Foral de Gipuzkoa para cada solicitud, con una cuantía máxima de 15.000 euros.

En el caso de que la consignación presupuestaria destinada a estas ayudas no permita, para el conjunto de las solicitudes seleccionadas, llegar a dicho límite, la cuantía de la subvención se reducirá proporcionalmente en cada caso, en función del gasto subvencionable y de la puntuación obtenida en la valoración.

En todo caso, la cuantía de las ayudas tendrá como límite máximo la cantidad solicitada a la Diputación Foral de Gipuzkoa.

8. Abono de la subvención.

La subvención se abonará en los plazos y según el procedimiento establecido en las bases generales.

ANEXO 2

Subvenciones para la producción y comercialización de productos audiovisuales en lengua vasca.

1. Objeto.

Es objeto de las presentes bases regular la concesión de subvenciones para proyectos de producción y comercialización de productos audiovisuales en lengua vasca desarrollados en Gipuzkoa.

2. Gastos subvencionables.

Estas ayudas están dirigidas a compensar los gastos realizados por las entidades solicitantes en acciones de producción y comercialización de productos audiovisuales editados en euskera.

Podrán recibir estas ayudas las empresas y entidades sin ánimo de lucro con domicilio social y fiscal en el Territorio Histórico de Gipuzkoa que tengan por actividad la producción y promoción de productos audiovisuales en lengua vasca.

Los proyectos audiovisuales deben encuadrarse en algunos de los siguientes ámbitos:

a) Filmes y documentales: creados en euskera, o doblados o subtítulos desde alguna otra lengua.

b) Grabaciones musicales: se apoyará la creación musical cantada en euskera.

c) Teatro y eventos audiovisuales: se apoyará la exhibición de la creación hecha en lengua vasca.

Los proyectos a que hace referencia el ámbito de las presentes ayudas podrán ser desarrollados en todo o en parte con medios propios de la entidad solicitante o mediante colaboración con terceros, con el límite establecido en el punto 12.2 de las bases generales.

3. Baldintzak.

Laguntza hauetara bildu nahi duten proiektuek baldintza hauek bete beharko dituzte:

- a) Eskaerak jasotzen dituen ikus-entzunezko produktuen ekoizpen proiektuak osorik euskaraz egongo dira gutxiarik.
- b) Exekuzio epea: diru laguntza eskuratzen duten ikus-entzunezkoen ekoizpena eta zabalpena diru laguntza emateko erabakia argitaratu eta bost hilabeteko epean egingo da, gehienez.
- c) Sorkuntzaz, edukiz eta diseinuz, errespetuzko ikuspegi bat izan behar dute pertsonetikiko, kulturarekiko eta naturarekiko.
- d) Eduki horien barruan legeetan babestutako eskubideei (jabetza intelektuala, hedapeneko eskubideak) lotutakorik baldin badago, eskatzaileak eduki horien gaineko eskubideen jabe izan behar du.

4. Eskaerak.

Eskaerarekin batera aurkeztu behar diren txostenak eta gainerako dokumentazioak behar adinako informazioa jaso behar dute, 6.1 puntuan zerrendatzen diren irizpideen balioespen egokia egin ahal izateko.

5. Baztertzak.

Diru laguntza hauen esparruaz kanpo daude:

- a) Hizkuntza edukirik gabeko produktuak.
- b) Hezkuntza alorreko produktuak, edozein era edo mailatako irakaskuntzari begira berariaz sortutakoak.
- c) Pertsonen oinarrizko eskubideak gutxiesten laguntzen duten produktuak, eta bereziki, herritarren hizkuntza eskubideen urraketa, sexuaren arabera diskriminazio egoerak, genero identitatearen arabera bazterkeria, bazterkeria soziala, ingurumena kaltetzea edota kontsumismoa sustatzen dituzten eta, orobat, aldeaz edo moldez ikuspegi baztertzaila agertzen duten produktuak.
- d) Herrietako jai egitasmoak eta gisakoak.

6. Diru laguntzak eman eta kuantifikatzeko irizpideak.

6.1. Zehaztapena.

Irizpide eta puntuazio hauek aplikatuko dira:

- a) Ikus-entzunezkoaren sorkuntza prozesua osorik euskaraz egitea edota lehen bertsioa euskarazkoa izatea; 30 puntu bitarte.
- b) Diruz lagunduko den jardueraren bidez lanpostu berriak sortzea; 15 puntu bitarte.
- c) Enpresa edo erakunde hasiberria izatea ikus-entzunezko produktuak ekoizten eta merkaturatzen; 10 puntu bitarte.
- d) Autofinantzaketa maila: proiektuaren berezko diru sarrerak, aurrekontu osoaren aldean; 10 puntu bitarte.
- e) Zenbait enpresaren arteko elkarlanean sortutako proiektuak izatea; 10 puntu bitarte.
- f) Berrikuntza: orain arte euskaraz nahikoa landu ez diren alor edo gaitan saiatzea; 10 puntu bitarte.
- g) Genero berdintasunaren ikuspegia berariaz landua izatea; 15 puntu bitarte.

Irizpide horiek kasu bakoitzean aztertu eta balioztatuko ditu ebaluazio batzordeak.

Diru laguntza emateko proposamenean jasoko dira, bakar-bakarrik, aurreko irizpideen arabera 70 puntu edo gehiagoko balorazioa lortzen duten proiektuak.

3. Requisitos.

Las solicitudes de las presentes ayudas deben ser conformes a los siguientes requisitos:

- a) Los productos audiovisuales incluidos en la solicitud deberán estar íntegramente, al menos, en lengua vasca.
- b) Plazo de ejecución: la producción y comercialización de los productos audiovisuales objeto de la subvención deberá ejecutarse en un plazo máximo de cinco meses desde la publicación de la resolución de la concesión de subvención.
- c) Los materiales objeto de subvención deberán mostrar, en su concepción, contenido y diseño, una actitud respetuosa con las personas, la cultura y la naturaleza.
- d) En caso de que en los contenidos haya derechos protegidos por las leyes (propiedad intelectual, derechos de difusión), la entidad solicitante deberá contar con la autorización correspondiente.

4. Solicitudes.

La memoria de actividades y demás documentación que acompañen a la solicitud deberán contener información suficiente que permita valorar cada uno de los criterios enumerados en el punto 6.1 siguiente.

5. Exclusiones.

Quedan exceptuadas de las presentes ayudas:

- a) Los productos sin contenido verbal.
- b) Los productos de carácter educativo, orientados primordialmente a la enseñanza en cualquiera de sus formas.
- c) Los productos que menosprecien los derechos básicos de las personas, en especial aquellos que fomenten la violación de los derechos lingüísticos de las personas, las situaciones de desigualdad por razón de sexo, la discriminación por razón de la identidad de género, la exclusión social, el deterioro del medio ambiente o el consumismo, y en general, aquellos que muestren cualquier visión excluyente.
- d) Las fiestas populares y similares.

6. Criterios para la concesión y cuantificación de las ayudas.

6.1. Especificación.

Se aplicarán los siguientes criterios y puntuaciones:

- a) La realización del proceso de creación en lengua vasca o la difusión como primera versión en euskera; hasta 30 puntos.
- b) La creación de puestos de trabajo mediante la actividad objeto de subvención; hasta 15 puntos.
- c) Proyectos presentados por empresas que inician su labor de producción y comercialización de productos audiovisuales; hasta 10 puntos.
- d) El grado de autofinanciación: porcentaje de ingresos propios del proyecto, con respecto al presupuesto global; hasta 10 puntos.
- e) Proyectos generados mediante la colaboración de varias empresas; hasta 10 puntos.
- f) Innovación: intervención en materias o ámbitos hasta ahora no tratados en euskera; hasta 10 puntos.
- g) El grado de inclusión de la perspectiva de igualdad de género; hasta 15 puntos.

El estudio y ponderación de dichos criterios se realizarán por la comisión evaluadora.

Pasarán a formar parte de la propuesta de concesión de subvención aquellos proyectos que, conforme a los criterios precedentes, obtengan una valoración igual o superior a 70 puntos.

6.2. Diru laguntza kalkulatzea.

Horrela hautaturik gertatzen diren eskaeretan, diru laguntza izango da Gipuzkoako Foru Aldundiak eskaera bakoitzean aintzat hartzen duen gastu diruz lagungarriaren %70 halakoa, gehienezko muga hauekin:

- a) Filmak, dokumentalak, antzerkia eta ikus-entzunezko ekitaldiak, 50.000 euro.
- b) Musika grabazioen ekoizpena, 15.000 euro.

Diru laguntza hauetarako xedatutako kopuruak ez badu, hautatutako eskaera guztiak multzoan hartuta, aipatutako gehienezko muga horretara iristeko biderik uzten, diru laguntza bakoitza proportzioan murriztuko da, gastu diruz lagungarria eta balorazioan lortutako puntuazioa kontuan hartuta.

Ematen diren diru laguntzen kopuruaren gehienezko muga izango da, betiere, Gipuzkoako Foru Aldundiari eskatutako kopurua.

7. Diru laguntza ordaintzea.

Oinarri orokorretan xedatutako epeetan eta eran ordainduko da diru laguntza.

3. ERANSKINA

Euskaraz garatutako haur eta gazteen aisialdirako produktuak ekoiztu eta merkatuan zabaltzeko diru laguntzak.

1. Xedea.

Oinarri hauen xedea da Gipuzkoan euskaraz garatutako haur eta gazteen aisialdirako produktuak ekoizteko edo merkatuan zabaltzeko proiektuetarako diru laguntzak emateko baldintzak arautzea.

2. Gastu diruz lagungarriak.

Diru laguntza hauen xedea da euskaraz egindako haur eta gazteen aisialdirako produktuak ekoiztu edo hedatzeko erakunde eskatzaileak egindako gastuak konpentsatzea.

Laguntza hauek jasotzeko gai izango dira Gipuzkoako Lurralde Historikoan euskarazko haur eta gazteen aisialdirako produktuak egiten eta sustatzen dituzten enpresak.

Aipatutako proiektuak ondoko atal hauetakoren batean sartu behar dira:

- a) Hurrei edota gazteei zuzendutako eta hizkuntza eduki nabarmena duten jokoak ekoiztu edo hedatzea.
- b) Jokatzaileen ezagumendua landu eta jokalarien arteko elkarlanean oinarritutako joko kooperatiboak euskaraz ekoiztu edo hedatzea.

Aipatutako proiektuak material edo euskarri tradizionaletan (hala nola, papera, kartoia, plastikoa, egurra edo antzekoak) nahiz euskarri elektronikoetan eginak izan daitezke (web guneak, eskuko telefonoetarako aplikazioak).

Laguntza hauek bere barne hartzen dituzten proiektuak, osorik nahiz zatika, garatu ahal izango ditu elkarte eskatzaileak bere baliabide propioz nahiz besteren laguntzaz, oinarri orokorren 12.2 puntuan ezarritako mugakizunaz.

3. Baldintzak.

Laguntza hauetara bildu nahi duten proiektuek baldintza hauek bete beharko dituzte:

- a) Eskaerak jasotzen dituen haur eta gazteen aisialdirako produktuen ekoizpen proiektuak osorik euskaraz egongo dira gutxienik.
- b) Exekuzio epea: diru laguntza eskuratzen duten haur eta gazteen aisialdirako produktuen ekoizpena eta zabalpena diru

6.2. Cálculo de la subvención.

Para las solicitudes así seleccionadas, la subvención será igual al 70% del gasto subvencionable aprobado por la Diputación Foral de Gipuzkoa para cada solicitud, con los siguientes límites máximos:

- a) Filmes, documentales, teatro y eventos audiovisuales, 50.000 euros.
- b) Producción de grabaciones musicales, 15.000 euros.

En el caso de que la consignación presupuestaria destinada a estas ayudas no permita, para el conjunto de las solicitudes seleccionadas, llegar a dicho límite, la cuantía de la subvención se reducirá proporcionalmente en cada caso, en función del gasto subvencionable y de la puntuación obtenida en la valoración.

En todo caso, la cuantía de las ayudas tendrá como límite máximo la cantidad solicitada a la Diputación Foral de Gipuzkoa.

7. Abono de la subvención.

La subvención se abonará en los plazos y según el procedimiento establecido en las bases generales.

ANEXO 3

Subvenciones para proyectos de producción y difusión comercial de elementos de ocio infantil y juvenil en lengua vasca.

1. Objeto.

Es objeto de estas bases regular las condiciones de concesión de ayudas económicas destinadas a proyectos de producción o difusión de elementos de ocio infantil y juvenil realizados en lengua vasca en Gipuzkoa.

2. Gastos subvencionables.

Las ayudas que se establecen están dirigidas a compensar los gastos efectuados para la producción o difusión de productos de ocio infantil y juvenil que se desarrollen en lengua vasca.

Podrán acceder a estas ayudas las empresas que produzcan y difundan proyectos de elementos de ocio infantil y juvenil en lengua vasca en el ámbito del Territorio Histórico de Gipuzkoa.

Tales proyectos deben encuadrarse en alguno de los siguientes apartados:

- a) Producción o difusión de juegos dirigidos al público infantil o juvenil en lengua vasca, con alto contenido verbal.
- b) Producción o difusión de juegos cooperativos en lengua vasca, basados en el conocimiento de los jugadores o en su colaboración.

Dichos proyectos pueden ser desarrollados bien sobre materiales y soportes tradicionales (como papel, cartón, plástico, madera o similares), bien sobre soporte electrónico (sitios web, aplicaciones para teléfonos móviles).

Los proyectos a que hace referencia el ámbito de las presentes ayudas podrán ser desarrollados en todo o en parte con medios propios de la entidad solicitante o mediante colaboración con terceros, con el límite establecido en el punto 12.2 de las bases generales.

3. Requisitos.

Los proyectos que deseen acogerse a las presentes ayudas deberán cumplir los siguientes requisitos:

- a) Los proyectos de producción de elementos de ocio infantil y juvenil a que se refiera la solicitud de ayuda deben estar íntegramente al menos en lengua vasca.
- b) Plazo de ejecución: la producción y comercialización de los productos de ocio infantil y juvenil objeto de la subvención

laguntza emateko erabakia argitaratu eta bost hilabeteko epean egingo da, gehienez.

c) Sorkuntzaz, edukiz eta diseinuz, errespetuzko ikuspegi bat izan behar dute pertsonetikiko, kulturarekiko eta naturarekiko.

d) Eduki horien barruan legeetan babestutako eskubideei lotutakorik baldin badago, elkarre eskatzaileak eduki horien gaineko eskubideen jabe izan behar du.

4. *Eskaerak.*

Eskaerarekin batera aurkeztu behar diren txostenak eta gainarako dokumentazioak behar adinako informazioa jaso behar dute, 6.1 puntuan zerrendatzen diren irizpideen balioespen egokia egin ahal izateko.

5. *Baztertzeak.*

Diru laguntza hauen esparruaz kanpo daude:

a) Hezkuntza alorreko produktuak, edozein era edo maila-tako irakaskuntzari begira berariaz sortutakoak alegia.

b) Pertsonen oinarritzko eskubideak gutxiesten laguntzen duten produktuak, eta bereziki, herritarren hizkuntza eskubideen urraketa, sexuaren arabera diskriminazioa egoerak, genero identitatearen arabera bazterkeria, bazterkeria soziala, ingurumena kaltetzea edota kontsumismoa sustatzen dituzten eta, orobat, aldeaz edo moldez ikuspegi baztertzaila agertzen duten produktuak.

c) Herri administrazioek edota haien mende diren erakundeek ekoiztutako produktuak.

d) Finantza erakundeek, alderdi politikoen, sindikatuen edo elkargo profesionalen ekoiztutako produktuak.

6. *Diru laguntzak eman eta kuantifikatzeko irizpideak.*

6.1. *Zehaztapena.*

Irizpide eta puntuazio hauek aplikatuko dira:

a) Diru laguntza eskuratzen duten produktuak soilik euskaraz argitaratuta egotea; 15 puntu bitarte.

b) Laguntza eskaeraren xede diren jardueren bideragarritasun eta egokitasun tekniko nahiz ekonomikoa, hori da, autofinantzaketa maila: proiektuaren berezko diru sarrerak, gastu aurrekontu osoaren aldean; 15 puntu bitarte.

c) Diruz lagunduko den jardueraren bidez lanpostu berriak sortzea; 10 puntu bitarte.

d) Enpresa edo erakunde hasiberria izatea aisialdiko produktuak ekoizten eta merkaturatzen; 10 puntu bitarte.

e) Zenbait enpresaren arteko elkarlanean sortutako proiektuak izatea; 10 puntu bitarte.

f) Argitaratutako produktua merkaturatzeko komunikazio plana izatea; 10 puntu bitarte.

g) Proiektuaren erabiltzaile kopuru potentziala (diruz lagundutako produktuaren ale kopurua, webgunetik egindako deskarga kopurua); 10 puntu bitarte.

h) Berrikuntza: aurreko urteetako eskaintzaren balorazio bat egitea, eta horretan oinarritutako hobekuntzak aurkeztea, edota orain arte euskaraz nahikoa landu ez diren alor edo gaietan saiatzeari; 10 puntu bitarte.

i) Genero berdintasunaren ikuspegi berariaz landua izatea; 10 puntu bitarte.

Irizpide horiek kasu bakoitzean aztertu eta balioztatuko ditu ebaluazio batzordeak.

Diru laguntza emateko proposamenean jaso ahal izango dira, bakar-bakarrik, aurreko irizpideen arabera 70 puntu edo gehiagoko balorazioa lortzen duten proiektuak.

deberá ejecutarse en un plazo máximo de cinco meses desde la publicación de la resolución de la concesión de subvención.

c) Los materiales objeto de subvención deberán mostrar, en su concepción, contenido y diseño, una actitud respetuosa con las personas, la cultura y la naturaleza.

d) En los casos en que los contenidos en cuestión puedan estar sujetos a derechos protegidos por las leyes, la entidad solicitante deberá contar con los derechos correspondientes.

4. *Solicitudes.*

La memoria de actividades y demás documentación que acompañen a la solicitud deberán contener información suficiente que permita valorar cada uno de los criterios enumerados en el punto 6.1 siguiente.

5. *Exclusiones.*

Quedan exceptuadas de las presentes ayudas:

a) Los productos de carácter educativo, orientados primordialmente a la enseñanza en cualquiera de sus formas.

b) Los productos que menosprecien los derechos básicos de las personas, en especial aquellos que fomenten la violación de los derechos lingüísticos de las personas, las situaciones de desigualdad por razón de sexo, la discriminación por razón de la identidad de género, la exclusión social, el deterioro del medio ambiente o el consumismo, y en general, aquellos que muestren cualquier visión excluyente.

c) Los productos realizados por las administraciones públicas o los organismos dependientes de las mismas.

d) Los productos realizados por entidades financieras, partidos políticos, sindicatos o colegios profesionales.

6. *Criterios para la concesión y cuantificación de las ayudas.*

6.1. *Especificación.*

Se aplicarán los siguientes criterios y puntuaciones:

a) La publicación solo en euskera de los productos objeto de subvención; hasta 15 puntos.

b) La viabilidad y adecuación técnica y económica de las actividades objeto de la solicitud de ayuda, es decir, su nivel de autofinanciación: ingresos propios del proyecto en relación con el presupuesto total de gastos; hasta 15 puntos.

c) La creación de puestos de trabajo mediante la actividad objeto de subvención; hasta 10 puntos.

d) Proyectos presentados por empresas que inician su labor de producción y comercialización de productos de ocio; hasta 10 puntos.

e) Proyectos generados mediante la colaboración de varias empresas; hasta 10 puntos.

f) La existencia de un plan de comunicación para la comercialización del producto; hasta 10 puntos.

g) Los usuarios potenciales del proyecto (número de ejemplares del producto objeto de la ayuda, descargas desde el sitio web); hasta 10 puntos.

h) Innovación: realización de una valoración de la oferta de años anteriores, con el objetivo de introducir mejoras, o intervención en materias o ámbitos hasta ahora no tratados en euskera; hasta 10 puntos.

i) El grado de inclusión de la perspectiva de igualdad de género; hasta 10 puntos.

El estudio y ponderación de dichos criterios se realizarán por la comisión evaluadora.

Pasarán a formar parte de la propuesta de concesión de subvención aquellos proyectos que, conforme a los criterios precedentes, obtengan una valoración igual o superior a 70 puntos.

6.2. Diru laguntza kalkulatzeko.

Horrela hautaturik gertatzen diren eskaeretan, diru laguntza izango da Gipuzkoako Foru Aldundiak eskaera bakoitzean aintzat hartzen duen gastu diruz lagungarriaren %70 halakoa, gehienez 20.000 euroko mugaz.

Diru laguntza hauetarako xedatutako kopuruak ez badu, hautatutako eskaera guztiak multzoan hartuta, aipatutako gehienezko muga horretara iristeko biderik uzten, diru laguntza bakoitza proportzioan murriztuko da, proiektuaren aurrekontua eta balorazioan lortutako puntuazioa kontuan hartuta.

Ematen diren diru laguntzen kopuruaren gehienezko muga izango da, betiere, Gipuzkoako Foru Aldundiari eskatutako kopurua.

7. Diru laguntza ordaintzea.

Oinarri orokorretan xedatutako epeetan eta eran ordainduko da diru laguntza.

II. ERANSKINA

Kultur industriren sustapenerako diru laguntzak emateko 2014ko deialdia.

1. Diru laguntzen zerrenda.

1. Euskarazko liburuak hedatu, merkaturatu eta banatzeko ekintzetarako diru laguntzak.

2. Euskarazko ikus-entzunezko produktuak ekoizteko edo merkaturatu zabalteko diru laguntzak.

3. Euskaraz garatutako haur eta gazteen aisialdirako produktuak ekoiztu eta merkaturatu zabalteko diru laguntzak.

2. Eskaerak aurkezteko epea.

2014. urtean, diru laguntza hauek eskatzeko epea 20 egunekoa izango da, Gipuzkoako ALDIZKARI OFIZIALEAN argitaratu eta biharamunetik aurrera.

3. Diru laguntzen zenbatekoa.

1. Kultur industriren sustapenerako diru laguntzak emateko, 700.000,00 (zazpi ehun mila) euroko gastua baimentzen da, aurrekontu xedapen eta helburu hauekin:

6.2. Cálculo de la subvención.

Para las solicitudes así seleccionadas, la subvención será igual al 70% del gasto subvencionable aprobado por la Diputación Foral de Gipuzkoa para cada solicitud, con el límite máximo de 20.000 euros.

En el caso de que la consignación presupuestaria destinada a estas ayudas no permita, para el conjunto de las solicitudes seleccionadas, llegar a dicho límite, la cuantía de la subvención se reducirá proporcionalmente en cada caso, en función del presupuesto del proyecto y de la puntuación obtenida en la valoración.

En todo caso, la cuantía de las ayudas tendrá como límite máximo la cantidad solicitada a la Diputación Foral de Gipuzkoa.

7. Abono de la subvención.

La subvención se abonará en los plazos y según el procedimiento establecido en las bases generales.

ANEXO II

Convocatoria de 2014 de subvenciones destinadas a incentivar las industrias culturales.

1. Relación de líneas de subvención.

1. Subvenciones para acciones de difusión, comercialización y distribución de libros en lengua vasca.

2. Subvenciones para la producción y comercialización de productos audiovisuales en lengua vasca.

3. Subvenciones para proyectos de producción y difusión comercial de elementos de ocio infantil y juvenil en lengua vasca.

2. Plazo de presentación de solicitudes.

En el año 2014, el plazo de presentación de solicitudes de estas ayudas será de 20 días, desde el siguiente al de la publicación de la convocatoria en el BOLETIN OFICIAL de Gipuzkoa.

3. Cuantía de las subvenciones.

1. Se autoriza un gasto por importe de 700.000,00 (setecientos mil) euros, para las ayudas destinadas a incentivar las industrias culturales, con la siguiente imputación presupuestaria y destino:

Eranskin zk. Anexo nº	Gaia Materia	Aurrekontu saila Partida presupuestaria	Zenbatekoak (eurotan) Importes (en euros)
1	Euskarazko liburuak hedatu, merkaturatu eta banatzeko ekintzak Acciones de difusión, comercialización y distribución de libros en lengua vasca	1 0170.700.470.00.13 2014	200.000,00
2	Euskarazko ikus-entzunezko produktuak Productos audiovisuales en lengua vasca	1 0170.700.470.00.12 2014	200.000,00
3	Haur eta gazteen aisialdirako produktuak Elementos de ocio infantil y juvenil en lengua vasca	1 0170.700.770.00.02 2014	300.000,00

2. Baimendutako gastua handitu edo murriztu ahal izango da aldaketaren zenbatekoaren arabera eskumena esleitura duen organoak, diru laguntza ematea ebatzi baino lehen. Dena den, horrek ez du beste deialdi bat egitea ekarriko. Kopuru gehigarria eraginkorra izateko baldintza izango da diru laguntzak ematea ebatzi aurretik kreditua erabilgarri deklaratzeko.

2. El importe del gasto autorizado podrá ser incrementado o disminuido, con carácter previo a la resolución de las solicitudes presentadas, por el órgano que tenga atribuida la competencia por razón de la cuantía de la modificación, sin que ello dé lugar a una nueva convocatoria. La efectividad de la cuantía adicional queda condicionada a la declaración de disponibilidad del crédito en un momento anterior a la resolución de la concesión de las subvenciones.